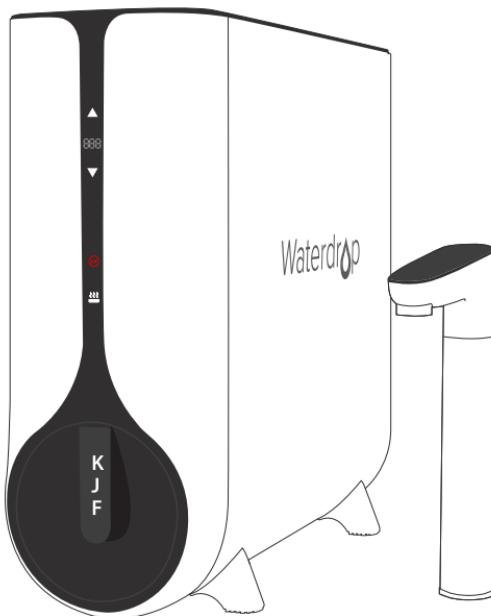


# Waterdrop

## Reverse Osmosis Instant Hot Water Dispenser System

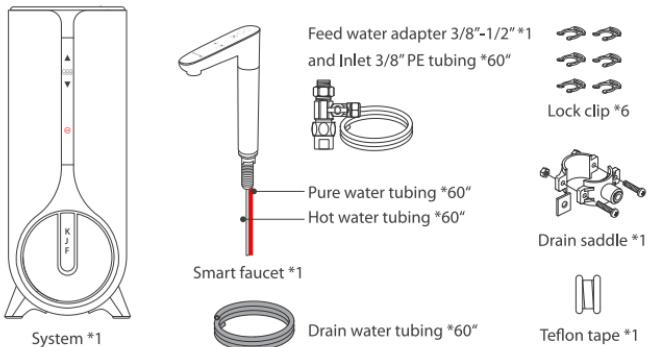


## Instruction Manual

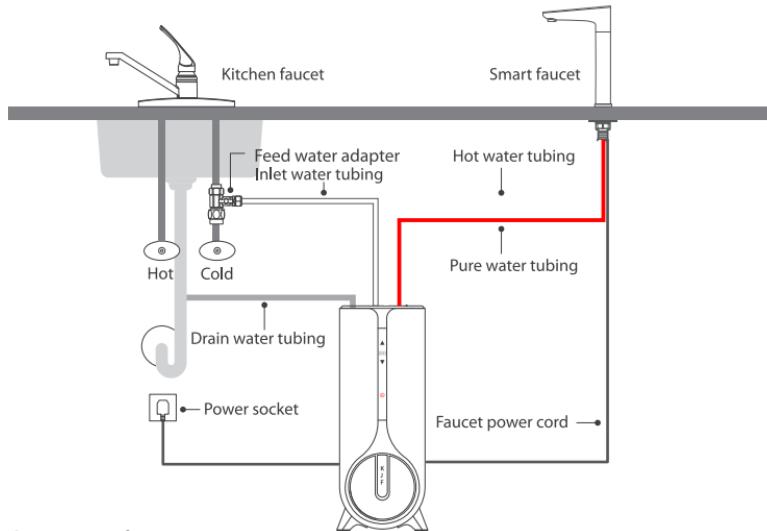
Instrukcja obsługi	Polski	5
Gebrauchsanweisung	Deutsch	9
Manuel d'instructions	Français	13
Gebruiksaanwijzing	Nederlands	17
Bruksanvisning	Svenska	21
Kullanım kılavuzu	Türkçe	25
Manual de instrucciones	Español	29
Manuale di Istruzioni	Italiano	33

## Parts List

Inspect the package as parts list first. Identify and get familiar with all components for quick installation.



## Sample Connection

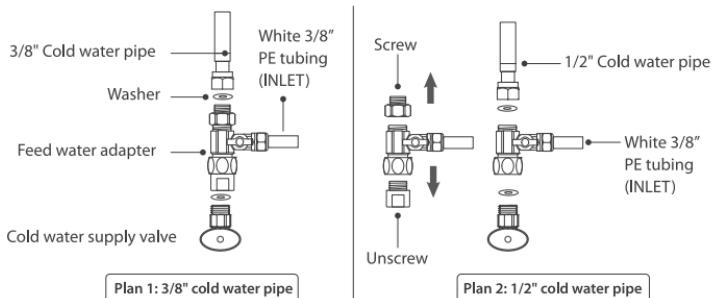


EN

## Quick Installation

### Step 1: Install the Feed Water Adapter

- (1) Turn off cold water supply valve.
- (2) Connect the feed water adapter to your cold water supply pipe.



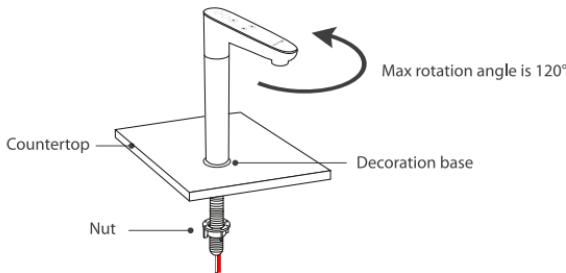
## Step 2: Install the Smart Faucet

**NOTE:** If your kitchen sink or countertop does not have an existing hole, you will have to drill one (1).

(1) Insert the faucet stem, power cord and filtered water tubing into a decoration base and a hole on the countertop in turn.

(2) Under the sink, slip on the nut and tighten it up.

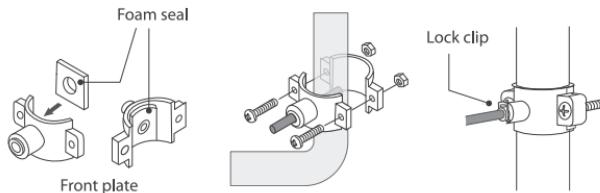
**NOTE:** The maximum rotation angle of the faucet is 120°, and please use the faucet within the angle range. To avoid damage, do not pull the faucet hard.



## Step 3: Install the Drain Saddle

(1) Choose a spot on the vertical drain pipe as high as possible and drill a 1/4" hole.

(2) Use the "DRAIN" water tubing as a guide to position the drain saddle by tightening screws and nuts evenly.



## Step 4: Position the System Housing

(1) An ample flat area is required to place the system housing.

(2) Position the front panel facing you for future indicator checking.

## Step 5: Connect Tubing

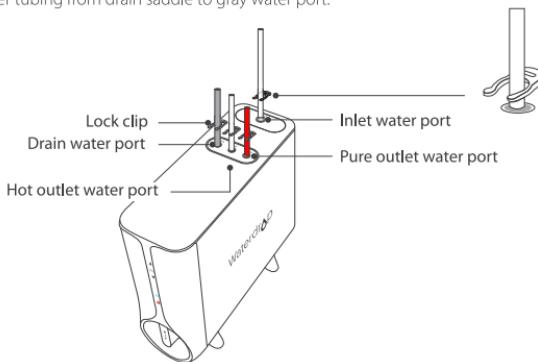
Please insert the tubing fully and firmly until it reaches the mark.

(1) Connect white water tubing from feed water adapter to white water port.

(2) Connect blue water tubing from faucet to blue water port.

(3) Connect red water tubing from faucet to red water port.

(4) Connect gray water tubing from drain saddle to gray water port.

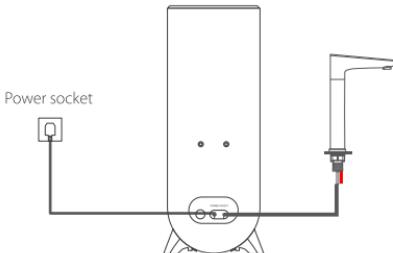


## Step 6: Connect the Faucet Power Cord

Insert the faucet power cord into the "FAUCET" connector and tighten the nut.

## Step 7: Start up the System

- (1) Turn on the cold water valve.
- (2) Insert the plug of power adapter into the socket.

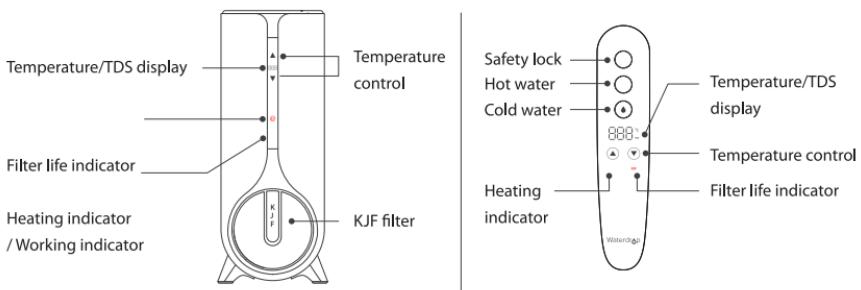


- (3) Wait for 60 seconds and the system will start flushing automatically .
- (4) Touch cold water key gently, then the system keeps flushing for 10 minutes.
- (5) After that, the system will fill the heating tank with water for 5 minutes automatically until the system stops working.  
You have successfully installed the system.

## System Operation and Display

The screen and faucet display panels will light off after 20 seconds when the system stops filtering water. Gently touch any key on system or faucet before operation to activate the panel.

### Section 1: Display Screen



### Section 2: System Operation and Display

#### (1) Start up or shut off heating mode

Start up/shut off: Hold the heating indicator on system for 3 seconds to start up or shut off the heating mode. After first flushing ends, the system will automatically start heating, and the default set temperature of the system is 40°C (104°F).

**NOTE:** You can't start up heating when the first-time flushing before installation or flushing after filter replacement isn't completed.

#### (2) Temperature setup

Touch the key to increase temperature, or touch to lower the temperature. The temperature rises or drops by 1°C every time you touch the corresponding key. The system beeps once and the temperature setup is completed.

**NOTE:** After the temperature is set up, the water temperature cannot reach the set temperature immediately. It takes some time to heat up or cool down water. You can check the system panel and the faucet screen to get real-time water temperature.

#### (3) Heating status

When the heating indicators on the system and faucet turn red, it indicates that the system is heating water. Please wait patiently. The screen will display the real-time temperature of the heating tank.

When the heating indicator on system turns white and the indicator on the faucet goes out, it indicates that the system is preserving heat.

#### (4) Getting water

a: Cold water

- Touch the cold water key  on faucet panel gently. Then the water taking key is on, the system makes a " beep " sound and the faucet starts to dispense cold water.

- Touch the cold water key again to stop water dispensing.

b: Hot water

- Hold the safety lock  for 2 second to unlock and then you can hear a " beep " sound from the system. When the safety lock indicator light goes out, it is released.

- Then gently touch the hot water key  to get hot water.

- Touch the hot water key  again to stop water dispensing.

#### (5) Screen display

- The screen displays temperature of the heating tank in standby mode.
- When getting cold water, the screen displays TDS value of purified water.
- When getting hot water, the faucet screen will display the real-time temperature of dispensed water.
- The screen displays flushing status at each flushing.
- The screen displays error code E02, E03...E08 at malfunction. Please refer to the instruction manual for specific solutions.



a. Temperature screen



b. TDS screen



c. Flush screen



d. Malfunction screen

#### (6) Filter life

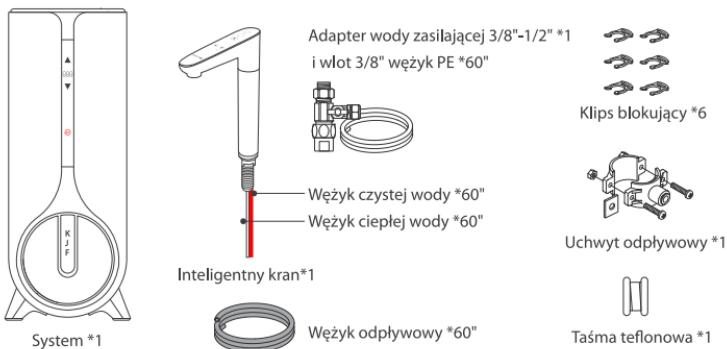
The composite filter has a lifespan of 12 months or 1,600 gallons. The filter life indicators  on the system and  on the faucet indicate filter life by changing color.

Status	Remaining time	Remaining capacity	Filter indicator light	System indicator light	Beep prompt	Filter status
Normal	>15	>40			N/A	Perfect
Early warning	≤15	≤40			Beep twice when getting water	Replace soon
Warning	≤0	≤0			Constant beeps when getting water	Replace now

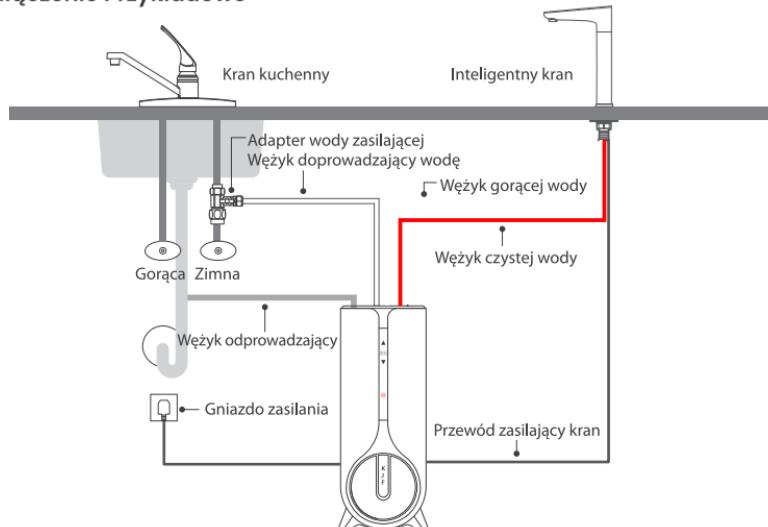
**NOTE:** The indicators give different prompts in accordance with usage time or processing capacity of the filters, whichever comes first.

## **Lista części**

Najpierw sprawdź opakowanie jako listę części. Zidentyfikuj i zapoznaj się ze wszystkimi komponentami w celu szybkiej instalacji.



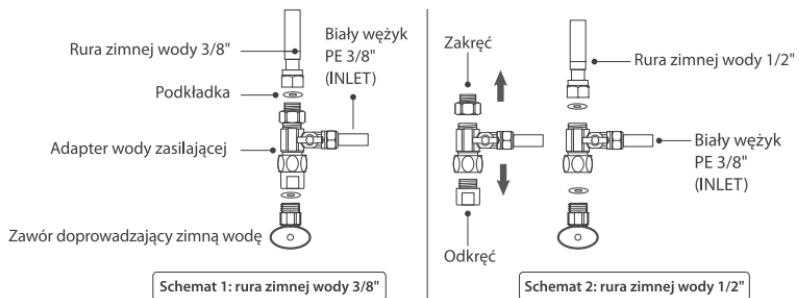
## **Podłączenie Przykładowe**



## **Szybka instalacja**

### **Krok 1: Zainstaluj Adapter Wody Zasilającej**

- (1) Zakręć zawór doprowadzający zimną wodę.
- (2) Podłącz adapter wody zasilającej do rury doprowadzającej zimną wodę.

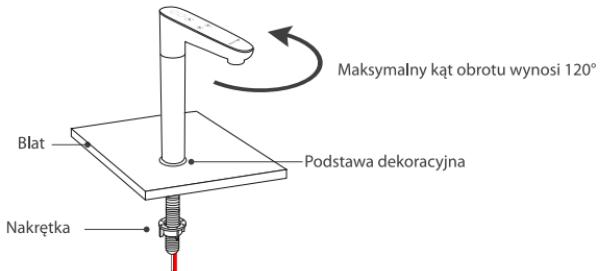


## Krok 2: Zainstaluj Inteligentny Kran

**UWAGA:** Jeśli Twój zlew lub blat kuchenny nie ma istniejącego otworu, będziesz musiał go wywiercić (1).

- (1) Włóż trzon kranu, przewód zasilający i rurkę z filtrowaną wodą kolejno do podstawy dekoracyjnej i otworu w blacie.
- (2) Pod zlewem nasuń nakrętkę i dokręć ją.

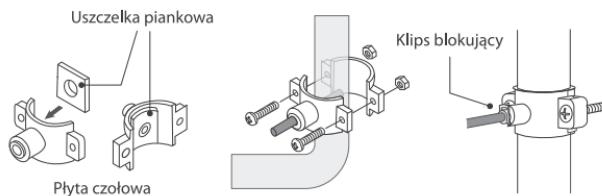
**UWAGA:** Maksymalny kąt obrotu baterii wynosi 120° i należy używać baterii w zakresie tego kąta. Aby uniknąć uszkodzeń, nie należy mocno ciągnąć baterii.



## Krok 3: Zamontuj Uchwyty do Odpływu

(1) Wybierz miejsce na pionowej rurze odprowadzającej tak wysoko jak to możliwe i wywierć otwór 1/4".

(2) Użyj rurki wodnej "ODPŁYW" jako przewodnika, aby ustawić uchwyty do odpływu, równomiernie dokręcając śruby i nakrętki.



## Krok 4: Ustawienie Obudowy Systemu

(1) Do umieszczenia obudowy systemu wymagana jest duża płaska powierzchnia.

(2) Umieść panel przedni skierowany do siebie, aby móc w przyszłości sprawdzić wskaźniki.

## Krok 5: Podłączenie Przewodów

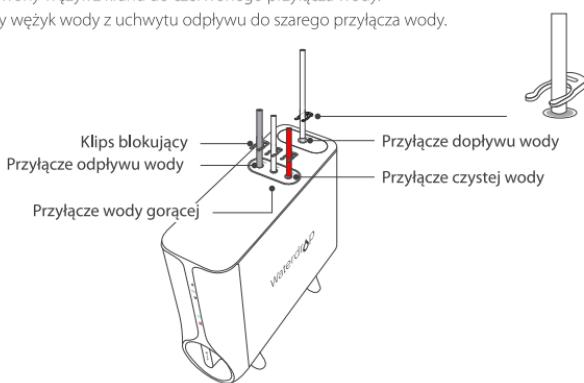
Należy włożyć rurkę do końca i mocno, aż do oznaczenia.

(1) Podłącz biały węzyk wody z adaptera wody zasilającej do białego przyłącza wody.

(2) Podłącz niebieski węzyk z kranu do niebieskiego przyłącza wody.

(3) Podłącz czerwony węzyk z kranu do czerwonego przyłącza wody.

(4) Podłącz szary węzyk wody z uchwytu odpływu do szarego przyłącza wody.



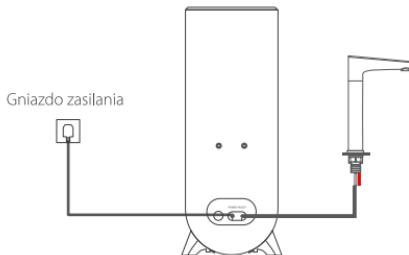
## Krok 6: Podłączanie Kabla Zasilającego Kranu

Włożyć przewód zasilający kran do złącza "KRAN" i dokręcić nakrętkę.

## Krok 7: Uruchomienie Systemu

(1) Włącz zawór zimnej wody.

(2) Włożyć wtyczkę zasilacza do gniazda.



(3) Poczekaj 60 sekund, a system automatycznie rozpocznie płukanie.

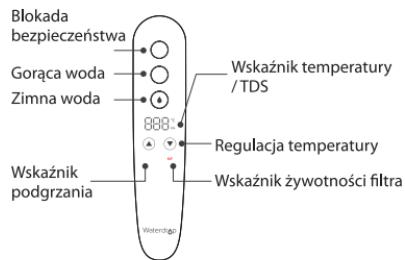
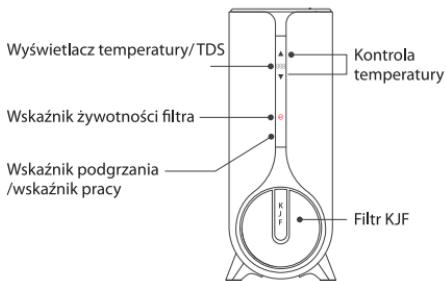
(4) Delikatnie dotknij przycisku zimnej wody, wtedy system będzie spłukiwał przez 10 minut.

(5) Po tym czasie system automatycznie napełni zbiornik grzewczy wodą przez 5 minut, aż system przestanie działać. System został pomyślnie zainstalowany.

## Działanie Systemu i Wyświetlacz

Ekrany i panele wyświetlacza kranu zgasną po 20 sekundach, gdy system przestanie filtrować wodę. Delikatnie dotknij dowolnego przycisku na systemie lub kranie przed rozpoczęciem pracy, aby aktywować panel.

### Sekcja 1: Ekran Wyświetlacza



### Sekcja 2: Działanie systemu i wyświetlacz

#### (1) Uruchomienie lub wyłączenie trybu podgrzewania

Uruchomienie/wyłączenie: Przytrzymaj wskaźnik podgrzewania na systemie przez 3 sekundy, aby uruchomić lub wyłączyć tryb podgrzewania.

Po zakończeniu pierwszego płukania system automatycznie rozpocznie podgrzewanie, a domyślnie ustaliona temperatura systemu wynosi 40°C (lub 104°F).

**UWAGA:** Nie można uruchomić podgrzewania, gdy nie zakończono pierwszego płukania przed instalacją lub płukania po wymianie filtra.

#### (2) Ustawienie temperatury

Dotknij przycisku , aby zwiększyć temperaturę, lub dotknij , aby obniżyć temperaturę. Temperatura wzrasta lub spada o 1C po każdym dotknięciu odpowiedniego klawisza. System wydaje jeden sygnał dźwiękowy, a ustawianie temperatury zostaje zakończone.

**UWAGA:** Po ustawieniu temperatury, temperatura wody nie może natychmiast osiągnąć ustawionej temperatury. Podgrzanie lub schłodzenie wody wymaga pewnego czasu. Można sprawdzić na panelu systemu i na ekranie kranu, aby uzyskać temperaturę wody w czasie rzeczywistym.

#### (3) Stan podgrzewania

Kiedy wskaźniki podgrzewania na systemie i kranie zmieniają kolor na czerwony, oznacza to, że system podgrzewa wodę. Proszę cierpliwie czekać. Na ekranie zostanie wyświetlona temperatura zbiornika grzewczego w czasie rzeczywistym. Gdy wskaźnik podgrzewania na systemie zmieni kolor na biały, a wskaźnik na kraniku zgaśnie, oznacza to, że system zachowuje ciepło.

#### (4) Pobieranie wody

a: Zimna woda

- Delikatnie dotknij przycisku zimnej wody  na panelu baterii. Wówczas włączy się przycisk wydania wody, system wyda sygnał dźwiękowy, a kranik zacznie wydawać zimną wodę.

• Dotknij ponownie przycisku zimnej wody, aby zatrzymać wydawanie wody.

b: Gorąca woda

- Przytrzymaj blokadę bezpieczeństwa  przez 2 sekundy, aby ją odblokować, a następnie usłyszysz "piip" z systemu. Gdy lampka kontrolna blokady bezpieczeństwa zgąśnie, jest ona zwolniona.

• Następnie delikatnie dotknij przycisku gorącej wody , aby wydawać gorącą wodę.

• Dotknij ponownie przycisku gorącej wody , aby zatrzymać wydawanie wody.

#### (5) Wyświetlacz ekranowy

a. Na ekranie wyświetlana jest temperatura zbiornika grzewczego w trybie czerwienia.

b. Podczas wydawania zimnej wody, ekran wyświetla wartość TDS wody oczyszczonej.

c. Podczas uzyskiwania ciepłej wody, na ekranie kranika wyświetlana jest temperatura wydawanej wody w czasie rzeczywistym.

d. Ekran wyświetla status płukania przy każdym płukaniu.

e. Ekran wyświetla kod błędu E02, E03, E08 przy nieprawidłowym działaniu. Proszę zapoznać się z instrukcją obsługi w celu uzyskania konkretnych rozwiązań.



a. Ekran temperatury



b. Ekran TDS



c. Ekran płukania



d. Ekran nieprawidłowego działania

#### (6) Żywotność filtra

Żywotność filtra kompozytowego wynosi 12 miesięcy lub 1 600 galonów. Wskaźniki żywotności filtra  na systemie i  na kraniku wskazują żywotność filtra poprzez zmianę koloru.

Stan	Pozostały czas	Pozostała pojemność	Lampka kontrolna filtra	Lampka kontrolna systemu	Sygnal dźwiękowy	Stan filtra
Normalny	>15	>40			N/A	Idelalny
Wczesne ostrzeżenie	≤15	≤40			Dwukrotny sygnał dźwiękowy przy pobieraniu wody	Wymień wkrótce
Ostrzeżenie	≤0	≤0			Ciągły sygnał dźwiękowy przy pobieraniu wody	Wymień teraz

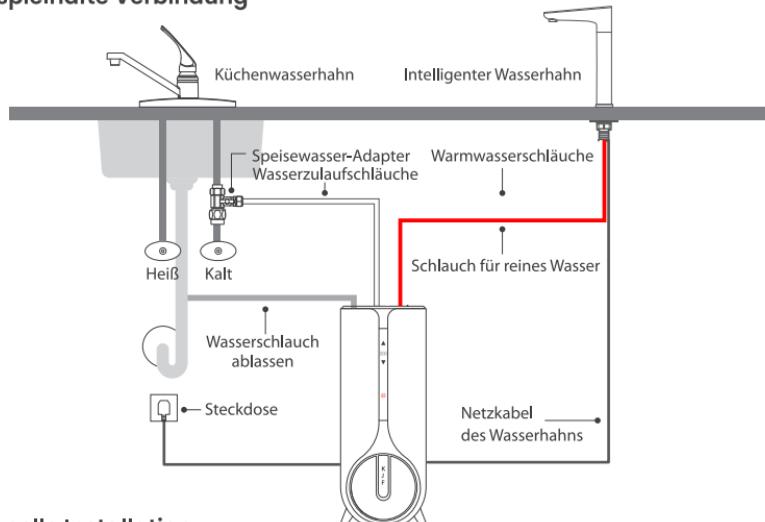
**UWAGA:** Wskaźniki podają różne komunikaty w zależności od czasu użytkowania lub wydajności przetwarzania filtrów, w zależności od tego, co nastąpi wcześniej.

## Teileliste

Überprüfen Sie zuerst die Verpackung und die Stückliste. Identifizieren Sie alle Komponenten und machen Sie sich mit ihnen vertraut, um eine schnelle Installation zu ermöglichen.



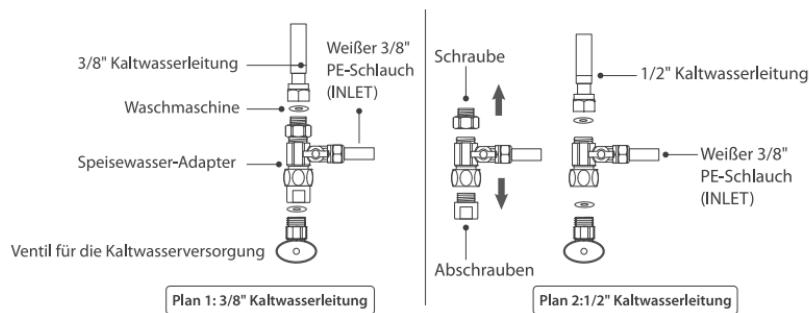
## Beispielhafte Verbindung



## Schnelle Installation

### Schritt 1: Installieren des Speisewasseradapters

- (1) Drehen Sie das Ventil für die Kaltwasserzufuhr zu.
- (2) Schließen Sie den Speisewasseradapter an Ihre Kaltwasserleitung an.



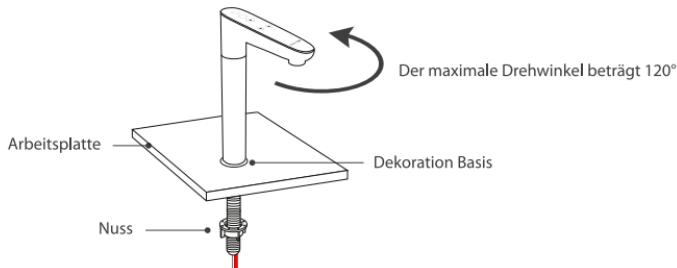
## Schritt 2: Installieren des intelligenten Wasserhahns

**HINWEIS:** Wenn Ihre Küchenpüle oder Arbeitsplatte kein Loch hat, müssen Sie eines (1) bohren.

(1) Stecken Sie den Stiel des Wasserhahns, das Netzkabel und den Schlauch für das gefilterte Wasser nacheinander in einen Dekorsockel und in ein Loch in der Arbeitsplatte.

(2) Setzen Sie die Mutter unter dem Waschbecken auf und ziehen Sie die fest.

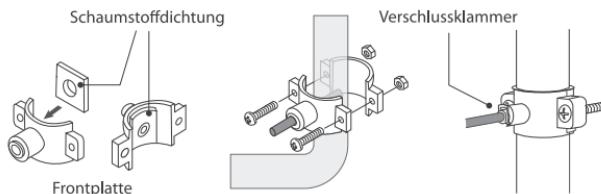
**HINWEIS:** Der maximale Drehwinkel des Wasserhahns beträgt 120°. Bitte verwenden Sie den Wasserhahn innerhalb dieses Winkels. Um Schäden zu vermeiden, ziehen Sie nicht zu stark an der Armatur.



## Schritt 3: Installieren Sie den Abflusssattel

(1) Wählen Sie eine möglichst hohe Stelle am senkrechten Abflussrohr und bohren Sie ein 1/4" Loch.

(2) Verwenden Sie den "DRAIN"-Wasserschlauch als Führung, um den Abflusssattel durch gleichmäßiges Anziehen der Schrauben und Muttern zu positionieren.



## Schritt 4: Positionieren des Systemgehäuses

(1) Für die Aufstellung des Systemgehäuses ist eine ausreichend große ebene Fläche erforderlich.

(2) Legen Sie die Vorderseite des Geräts in Ihre Richtung, damit Sie die Anzeigen später überprüfen können.

## Schritt 5: Schläuche anschließen

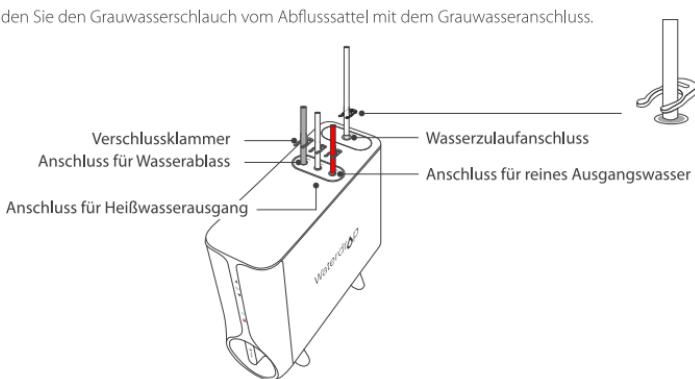
Führen Sie den Schlauch vollständig und fest ein, bis er die Markierung erreicht.

(1) Schließen Sie den Schlauch für das weiße Wasser vom Speisewasseradapter an den Anschluss für das weiße Wasser an.

(2) Verbinden Sie den blauen Wasserschlauch vom Wasserhahn mit dem blauen Wasseranschluss.

(3) Schließen Sie den roten Wasserschlauch vom Wasserhahn an den roten Wasseranschluss an.

(4) Verbinden Sie den Grauwasserschlauch vom Abflusssattel mit dem Grauwasseranschluss.

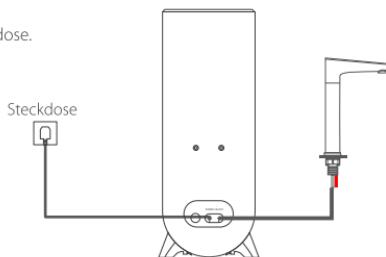


## Schritt 6: Schließen Sie das Stromkabel des Wasserhahns an

Stecken Sie das Stromkabel des Wasserhahns in den Anschluss "FAUCET" und ziehen Sie die Mutter fest.

## Schritt 7: Starten Sie das System

- (1) Drehen Sie das Kaltwasserventil auf.
- (2) Stecken Sie den Stecker des Netzteils in die Steckdose.



(3) Warten Sie 60 Sekunden ⏳ lang 5Dann beginnt das System automatisch mit der Spülung ⏱.

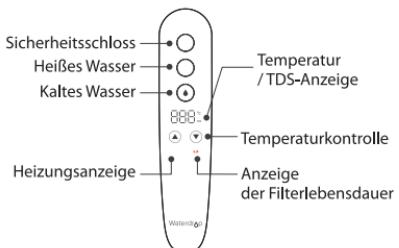
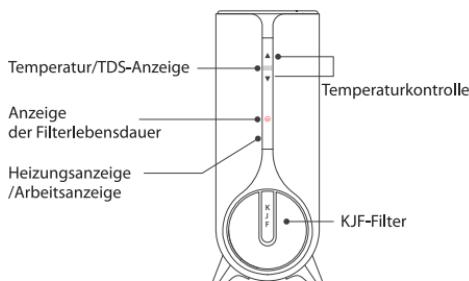
(4) Berühren Sie die Kaltwassertaste leicht ⌂, dann spült das System 10 Minuten lang weiter.

(5) Danach füllt das System den Heizungsbehälter automatisch 5 Minuten lang mit Wasser, bis das System aufhört zu arbeiten. Sie haben das System erfolgreich installiert.

## Systembetrieb und Anzeige

Der Bildschirm und die Anzeigetafeln der Wasserhähne schalten sich nach 20 Sekunden aus, wenn das System kein Wasser mehr filtert. berühren Sie vor dem Betrieb vorsichtig eine beliebige Taste am System oder am Wasserhahn, um die Tafel zu aktivieren.

### Abschnitt 1: Anzeigebildschirm



### Abschnitt 2: Systembetrieb und Anzeige

#### (1) Einschalten oder Ausschalten des Heizbetriebs

Einschalten/Ausschalten: Halten Sie die Heizungsanzeige am System 3 Sekunden lang gedrückt, um den Heizbetrieb zu starten oder auszuschalten.

Nach Beendigung der ersten Spülung beginnt das System automatisch mit dem Aufheizen, und die Standardtemperatur des Systems beträgt 40°C (oder 104°F).

**HINWEIS:** Sie können die Heizung nicht in Betrieb nehmen, wenn die erste Spülung vor der Installation oder die Spülung nach dem Filterwechsel nicht abgeschlossen ist.

#### (2) Einstellung der Temperatur

Berühren Sie die Taste ⌂, um die Temperatur zu erhöhen, oder berühren Sie die ⌂, um die Temperatur zu senken. Die Temperatur steigt bzw. sinkt bei jeder Berührung der entsprechenden Taste um 1 C. Das System gibt einen Signalton aus und die Temperaturreinstellung ist abgeschlossen.

**HINWEIS:** Nachdem die Temperatur eingestellt wurde, kann die Wassertemperatur nicht sofort die eingestellte Temperatur erreichen. Es dauert einige Zeit, bis das Wasser aufgeheizt oder abgekühlt ist. Sie können das Systempanel und den Bildschirm des Wasserhahns überprüfen, um die Wassertemperatur in Echtzeit zu erfahren.

#### (3) Status der Heizung

Wenn die Heizungsanzeigen am System und am Wasserhahn rot leuchten, bedeutet dies, dass das System das Wasser aufheizt. Bitte warten Sie geduldig. Auf dem Bildschirm wird die Echtzeit-Temperatur des Heitzanks angezeigt. Wenn die Heizungsanzeige am System weiß wird und die Anzeige am Wasserhahn erlischt, zeigt dies an, dass das System die Wärme speichert.

#### (4) Wasser holen

a: Kaltes Wasser

- Berühren Sie die Kaltwassertaste  auf der Armaturentafel leicht. Dann ist die Taste für die Wasserentnahme eingeschaltet, das System gibt einen "Piepton" ab und der Wasserhahn beginnt, kaltes Wasser auszugeben.
- Berühren Sie die Kaltwassertaste erneut, um die Wasserausgabe zu beenden.

b: Heißes Wasser

- Halten Sie die Sicherheitsverriegelung  2 Sekunden lang gedrückt, um sie zu entriegeln, dann ertönt ein Piepton vom System. Wenn die Anzeigelampe für die Sicherheitssperre erlischt, ist die Sperre aufgehoben.
- Berühren Sie dann vorsichtig die Heißwassertaste , um heißes Wasser zu erhalten.
- Berühren Sie die Heißwassertaste  erneut, um die Wasserausgabe zu beenden.

#### (5) Bildschirmdarstellung

a. Der Bildschirm zeigt die Temperatur des Heiztanks im Standby-Modus an.

b. Bei der Entnahme von kaltem Wasser zeigt das Display den TDS-Wert des gereinigten Wassers an.

c. Wenn Sie heißes Wasser erhalten, wird auf dem Bildschirm des Wasserhahns die Temperatur des ausgegebenen Wassers in Echtzeit angezeigt.

d. Der Bildschirm zeigt den Spülstatus bei jeder Spülung an.

e. Auf dem Bildschirm wird der Fehlercode E02, E03, E08 bei Fehlfunktion. Bitte lesen Sie in der Bedienungsanleitung nach, um spezifische Lösungen zu finden.



a. Bildschirm Temperatur



b. TDS-Bildschirm



c. Bildschirm spülen



d. Störungsbildschirm

#### (6) Lebensdauer des Filters

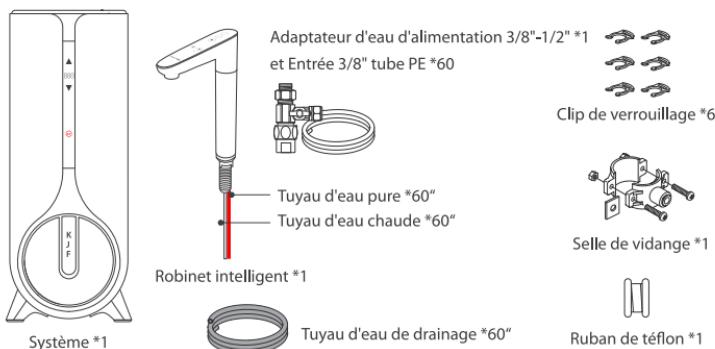
Der Verbundfilter hat eine Lebensdauer von 12 Monaten oder 1.600 Gallonen. Die Filterlebensdauer-Anzeigen  am System und **KJF** am Wasserhahn zeigen die Lebensdauer des Filters durch Farbwechsel an.

Status	Verbleibende Zeit	Verbleibende Kapazität	Filter-Kontrolleuchte	System-Anzeigeleuchte	Aufforderung zum Piepton	Filterstatus
Normal	>15	>40	<b>KJF</b>		K.A.	Perfekt
Frühwarnung	≤15	≤40	<b>KJF</b>		Zweimaliger Piepton beim Wasserholen	Bald austauschen
Warnung	≤0	≤0			Ständiger Piepton beim Wasserholen	Jetzt austauschen

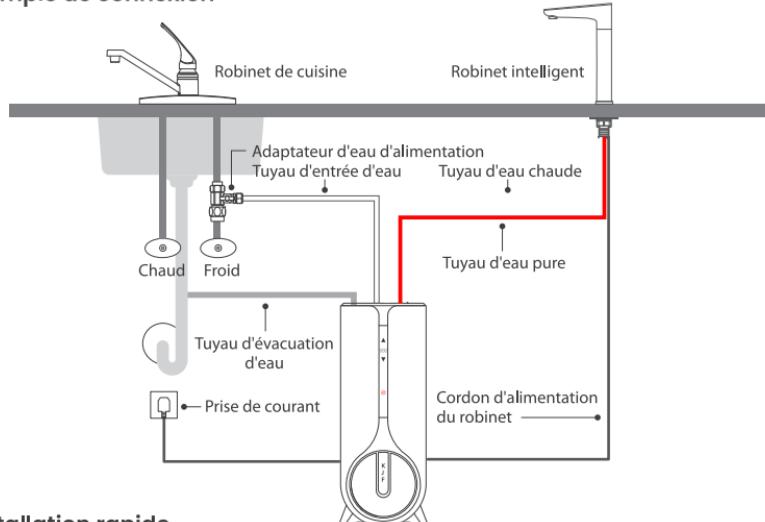
**HINWEIS:** Die Anzeigen geben je nach Nutzungsdauer oder Verarbeitungskapazität der Filter unterschiedliche Hinweise, je nachdem, was zuerst eintritt.

## Liste des pièces

Inspectez d'abord l'emballage en tant que liste des pièces. Identifiez et familiarisez-vous avec tous les composants pour une installation rapide.



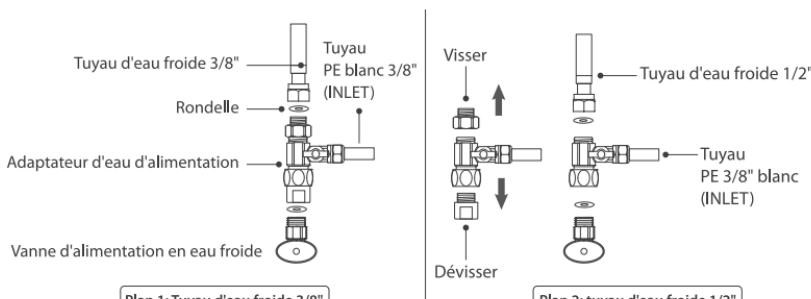
## Exemple de connexion



## Installation rapide

### Étape 1 : Installer l'adaptateur d'eau d'alimentation

- (1) Fermez le robinet d'alimentation en eau froide.
- (2) Raccordez l'adaptateur d'eau d'alimentation à votre tuyau d'alimentation en eau froide.



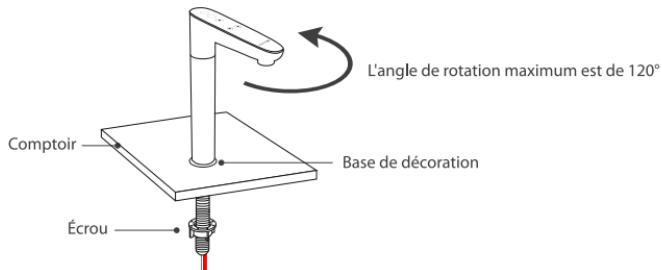
## Étape 2 : Installer le robinet Intelligent

**REMARQUE:** Si votre évier de cuisine ou votre comptoir ne comporte pas de trou existant, vous devrez en percer un (1).

(1) Insérez tour à tour la tige du robinet, le cordon d'alimentation et le tuyau d'eau filtrée dans une base de décoration et un trou sur le comptoir.

(2) Sous l'évier, enfilez l'écrou et serrez-le.

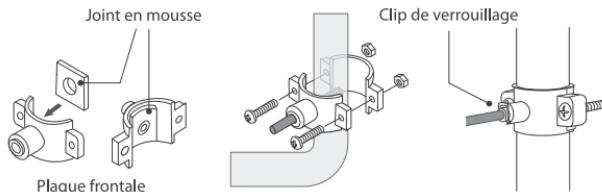
**REMARQUE:** L'angle de rotation maximal du robinet est de 120°. Veuillez utiliser le robinet dans cette plage d'angle. Pour éviter tout dommage, ne tirez pas fortement sur le robinet.



## Étape 3 : Installer la Selle de vidange

(1) Choisissez un endroit sur le tuyau de drainage vertical aussi haut que possible et percez un trou de 1/4".

(2) Utilisez le tuyau d'eau "DRAIN" comme guide pour positionner la selle de drainage en serrant uniformément les vis et les écrous.



## Étape 4 : Positionner le boîtier du système

(1) Une surface plane et suffisante est nécessaire pour placer le boîtier du système.

(2) Positionnez le panneau avant face à vous pour une vérification ultérieure des indicateurs.

## Étape 5 : Raccorder le tuyau

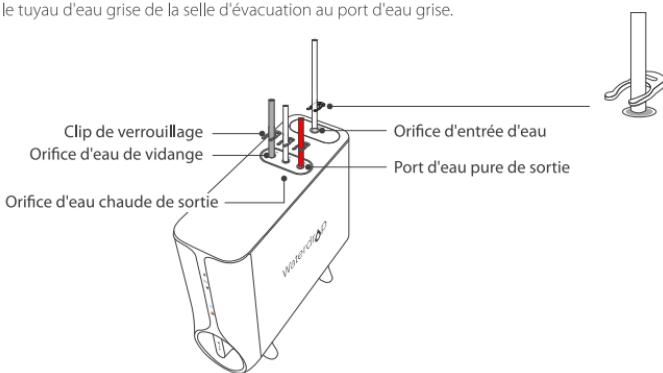
Veuillez insérer la tubulure complètement et fermement jusqu'à ce qu'elle atteigne la marque.

(1) Connectez le tube d'eau blanche de l'adaptateur d'eau d'alimentation au port d'eau blanche.

(2) Connectez le tube d'eau bleue du robinet au port d'eau bleue.

(3) Raccordez le tuyau d'eau rouge du robinet au port d'eau rouge.

(4) Raccordez le tuyau d'eau grise de la selle d'évacuation au port d'eau grise.



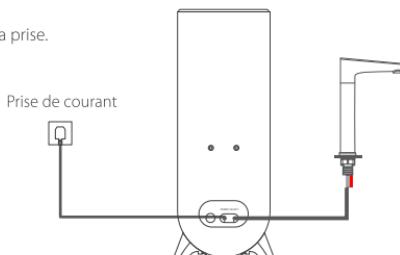
## Étape 6 : Brancher le cordon d'alimentation du robinet

Insérez le cordon d'alimentation du robinet dans le connecteur "ROBINET" et serrez l'écrou.

## Étape 7 : Démarrer le système

(1) Ouvrez le robinet d'eau froide.

(2) Insérez la fiche de l'adaptateur électrique dans la prise.



(3) Attendez 60 secondes 等待 5Det le système commencera à rincer automatiquement 等待.

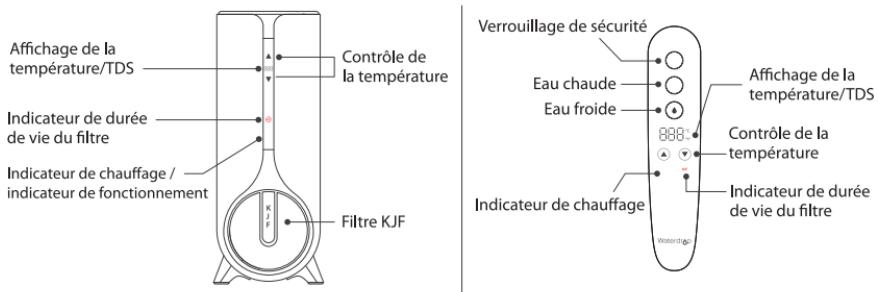
(4) Appuyez doucement sur la touche d'eau froide 水温, puis le système continuera à rincer pendant 10 minutes.

(5) Après cela, le système remplira le réservoir de chauffage d'eau pendant 5 minutes automatiquement jusqu'à ce que le système s'arrête de fonctionner. Vous avez installé le système avec succès.

## Fonctionnement et affichage du système

Les panneaux d'affichage de l'écran et du robinet s'éteignent au bout de 20 secondes lorsque le système cesse de filtrer l'eau. Appuyez doucement sur n'importe quelle touche du système ou du robinet avant le fonctionnement pour activer le panneau.

### Section 1 : Écran d'affichage



### Section 2 : Fonctionnement et affichage du système

#### (1) Démarrer ou arrêter le mode chauffage

Démarrage/arrêt : Maintenez l'indicateur de chauffage du système pendant 3 secondes pour démarrer ou arrêter le mode chauffage.

Une fois le premier rinçage terminé, le système se met automatiquement en mode chauffage, et la température par défaut du système est de 40°C (ou 104°F).

**REMARQUE:** Vous ne pouvez pas démarrer le chauffage lorsque le premier rinçage avant l'installation ou le rinçage après le remplacement du filtre n'est pas terminé.

#### (2) Réglage de la température

Appuyez sur la touche ▲ pour augmenter la température, ou sur la touche ▼ pour la diminuer. La température augmente ou diminue de 1C chaque fois que vous touchez la touche correspondante. Le système émet un bip et le réglage de la température est terminé.

**REMARQUE:** Après le réglage de la température, la température de l'eau ne peut pas atteindre immédiatement la température réglée. Il faut un certain temps pour chauffer ou refroidir l'eau. Vous pouvez consulter le panneau du système et l'écran du robinet pour obtenir la température de l'eau en temps réel.

#### (3) État du chauffage

Lorsque les indicateurs de chauffage du système et du robinet deviennent rouges, cela indique que le système est en train de chauffer l'eau. Veuillez attendre patiemment. L'écran affichera la température en temps réel du réservoir de chauffage. Lorsque l'indicateur de chauffage du système devient blanc et que l'indicateur du robinet s'éteint, cela indique que le système conserve la chaleur.

#### (4) Obtenir de l'eau

a: Eau froide

• Touchez doucement la touche d'eau froide  sur le panneau du robinet. La touche de prélèvement d'eau s'allume alors, le système émet un 'bip' sonore et le robinet commence à distribuer de l'eau froide.

• Touchez à nouveau la touche d'eau froide pour arrêter la distribution d'eau.

b: Eau chaude

• Maintenez le verrou de sécurité  pendant 2 secondes pour le déverrouiller, puis vous entendez un " bip " sonore du système. Lorsque le témoin lumineux du verrou de sécurité s'éteint, celui-ci est déverrouillé.

• Ensuite, touchez doucement la touche d'eau chaude  pour obtenir de l'eau chaude.

• Touchez à nouveau la touche d'eau chaude  pour arrêter la distribution d'eau.

#### (5) Affichage de l'écran

a. L'écran affiche la température du réservoir de chauffage en mode veille.

b. Lors de l'obtention d'eau froide, l'écran affiche la valeur TDS de l'eau purifiée.

c. Lorsque vous obtenez de l'eau chaude, l'écran du robinet affiche la température en temps réel de l'eau distribuée.

d. L'écran affiche l'état de la chasse d'eau lors de chaque chasse d'eau.

e. L'écran affiche le code d'erreur E02, E03, E08 en cas de dysfonctionnement. Veuillez vous référer au manuel d'instructions pour des solutions spécifiques.



a. Écran de température



b. Écran TDS



c. Écran de rinçage



d. Écran de dysfonctionnement

#### (6) Durée de vie du filtre

Le filtre composite a une durée de vie de 12 mois ou de 1 600 gallons. Les indicateurs de durée de vie du filtre  sur le système et  sur le robinet indiquent la durée de vie du filtre en changeant de couleur.

État	Temps restant	Capacité restante	Témoin lumineux du filtre	Témoin lumineux du système	Signal sonore	État du filtre
Normal	>15	>40			N/A	Perfect
Alerte précoce	≤15	≤40			Bip double lors de l'arrivée d'eau	Remplacer bientôt
Avertissement	≤0	≤0			Bip constant lors de l'arrivée d'eau	Remplacer maintenant

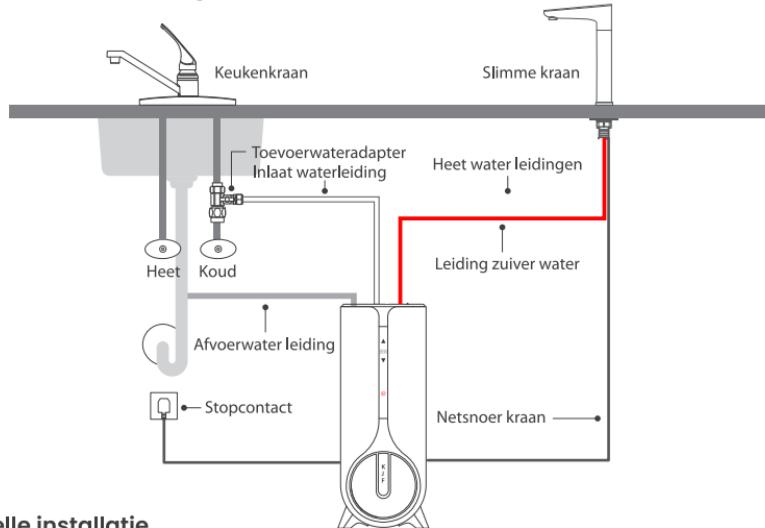
**REMARQUE:** Les indicateurs émettent des messages différents en fonction de la durée d'utilisation ou de la capacité de traitement des filtres, selon ce qui se produit en premier.

## Onderdelenlijst

Inspecteer eerst de verpakking als onderdelenlijst. Identificeer en raak vertrouwd met alle onderdelen voor een snelle installatie.



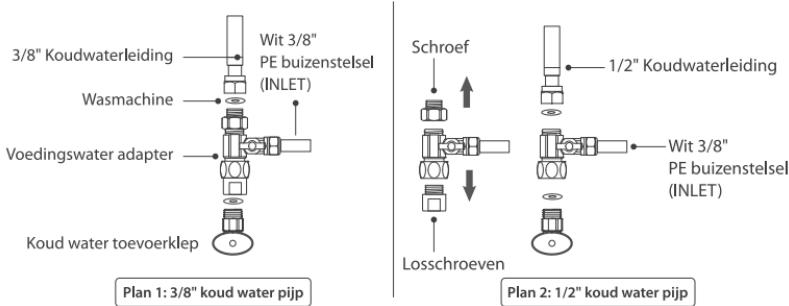
## Voorbeelddaansluiting



## Snelle installatie

### Stap 1: Installeer de toevoerwateradapter

- (1) Draai de koud water toevoerkraan dicht.
- (2) Sluit de toevoerwateradapter aan op uw koud water toevoerleiding.



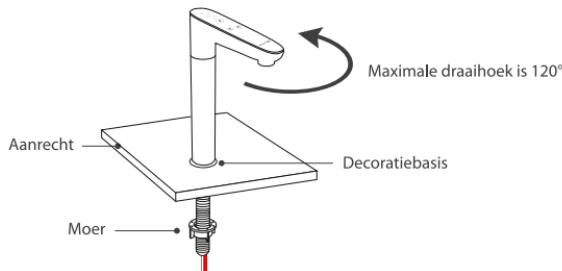
## Stap 2: Installeer de slimme kraan

**OPMERKING:** Als uw gootsteen of aanrecht geen bestaand gat heeft, zult u er een (1) moeten boren.

(1) Steek de steel van de kraan, het netsnoer en de slang met gefilterd water achtereenvolgens in een decoratief voetstuk en een gat in het aanrecht.

(2) Schuif onder de gootsteen de moer aan en draai hem vast.

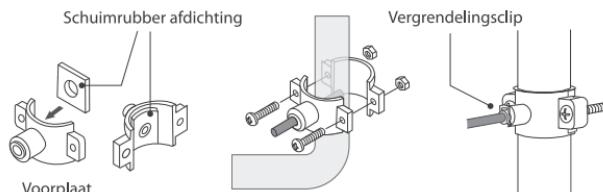
**OPMERKING:** De maximale draaihoek van de kraan is 120°, en gebruik de kraan binnen het bereik van de hoek. Trek niet hard aan de kraan om schade te voorkomen.



## Stap 3: Installeer het afvoerzadel

(1) Kies een zo hoog mogelijke plaats op de verticale afvoerpijp en boor een gat van 1/4".

(2) Gebruik de "DRAIN" waterslang als leidraad om het afvoerzadel te plaatsen door de schroeven en moeren gelijkmataig aan te draaien.



## Stap 4: Plaats de systeembehuizing

(1) Voor de plaatsing van de systeembehuizing is een ruime, vlakke ruimte nodig.

(2) Plaats het voorpaneel naar je toe voor toekomstige controle van de indicators.

## Stap 5: Verbind de buizen

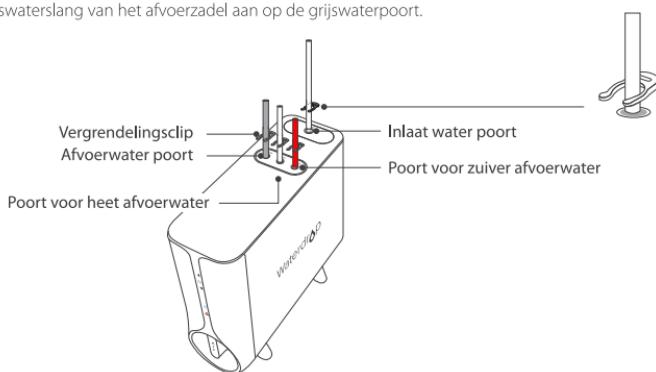
Steek de slang er volledig en stevig in tot aan de markering.

(1) Sluit de witwaterslang van de toevoerwateradapter aan op de witwaterpoort.

(2) Sluit de blauwwaterslang van de kraan aan op de blauwwaterpoort.

(3) Sluit de rode waterslang aan van de kraan op de rode waterpoort.

(4) Sluit de grijswaterslang van het afvoerzadel aan op de grijswaterpoort.

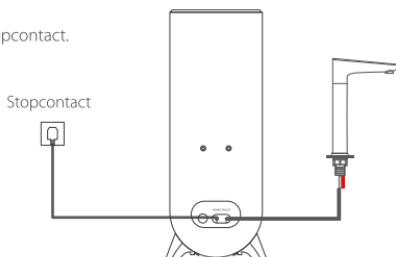


## Stap 6: Sluit de stroomkabel van de kraan aan

Steek het netsnoer van de kraan in de "FAUCET" aansluiting en draai de moer vast.

## Stap 7: Het systeem opstarten

- (1) Zet de koudwaterkraan open.
- (2) Steek de stekker van de stroomadapter in het stopcontact.



(3) Wacht 60 seconden 60 5D en het systeem begint automatisch met spoelen 333.

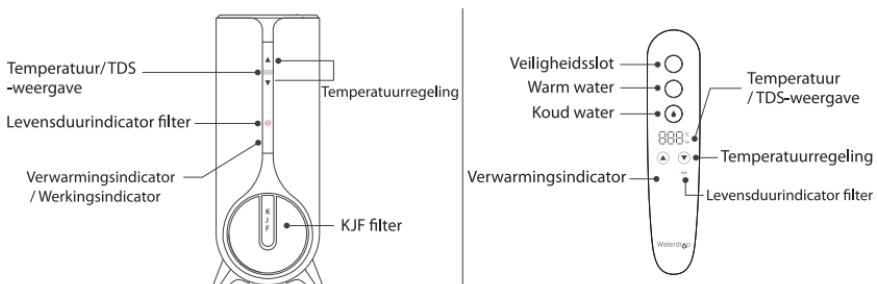
(4) Raak de koudwaterknop ① zachtjes aan, dan blijft het systeem gedurende 10 minuten spoelen.

5) Daarna zal het systeem de verwarmingstank gedurende 5 minuten automatisch met water vullen totdat het systeem stopt met werken. Je hebt het systeem met succes geïnstalleerd.

## Bediening en weergave van het systeem

De displaypanelen van het scherm en de kraan gaan na 20 seconden uit wanneer het systeem stopt met water filteren. Raak vóór gebruik zachtjes een willekeurige toets op het systeem of de kraan aan om het paneel te activeren.

### Deel 1: Beeldscherm



## Hoofdstuk 2: Bediening en weergave van het systeem

### (1) Opstarten of uitschakelen verwarmingsmodus

Opstarten/uitschakelen: Houd de verwarmingsindicator op het systeem 3 seconden ingedrukt om de verwarmingsmodus op te starten of uit te schakelen.

Nadat de eerste spoeling is beëindigd, begint het systeem automatisch met verwarmen, en de standaard ingestelde temperatuur van het systeem is 40°C (of 104°F).

**OPMERKING:** U kunt de verwarming niet opstarten als de eerste spoeling vóór de installatie of de spoeling na de vervanging van het filter niet is voltooid.

### (2) Temperatuur instellen

Raak de toets ① aan om de temperatuur te verhogen, of raak de toets ② aan om de temperatuur te verlagen. De temperatuur stijgt of daalt met 1C elke keer dat u de corresponderende toets aanraakt. Het systeem piept eenmaal en de temperatuurstelling is voltooid.

**OPMERKING:** Nadat de temperatuur is ingesteld, kan de watertemperatuur niet onmiddellijk de ingestelde temperatuur bereiken. Het duurt enige tijd om water op te warmen of af te koelen. U kunt het systeempaneel en het scherm van de kraan raadplegen om de watertemperatuur in real-time te zien.

### (3) Status verwarming

Wanneer de verwarmingsindicatoren op het systeem en de kraan rood worden, geeft dit aan dat het systeem water aan het verwarmen is. Wacht geduldig. Het scherm zal de real-time temperatuur van het verwarmingsvat weergeven.

Wanneer de verwarmingsindicator op het systeem wit wordt en de indicator op de kraan dooft, geeft dit aan dat het systeem warmte bewaart.

#### (4) Water halen

a: Koud water

- Druk zachtjes op de koudwatertoets  op het paneel van de kraan. De waterdoseringstoets wordt ingeschakeld, het systeem geeft een "piep" en de kraan begint koud water te geven.
- Druk nogmaals op de koudwatertoets om de waterafgifte te stoppen.

b: Warm water

- Houd het veiligheidsslot  2 seconden ingedrukt om te ontgrendelen, waarna u een "piep"-geluid van het systeem hoort. Wanneer het indicatielampje van het veiligheidsslot dooft, is het slot ontgrendeld.
- Druk dan zachtjes op de heetwatertoets  om heet water te krijgen.
- Druk nogmaals op de heetwatertoets  om de waterafgifte te stoppen.

#### (5) Schermweergave

a. Het scherm toont de temperatuur van de verwarmingstank in stand-by modus.

b. Bij het verkrijgen van koud water toont het scherm de TDS-waarde van het gezuiverde water.

c. Wanneer u warm water krijgt, zal het scherm van de kraan de real-time temperatuur van het afgegeven water weergeven.

d. Het scherm toont de spoelstatus bij elke spoeling.

e. Het scherm geeft foutcode E02, E03, E08 bij storing. Raadpleeg de gebruiksaanwijzing voor specifieke oplossingen.



a. Temperatuurscherm



b. TDS scherm



c. Flush screen



d. Storing scherm

#### (6) Filter levensduur

Het composietfilter heeft een levensduur van 12 maanden of 1.600 gallons. De filterlevensduurindicatoren  op het systeem en  op de kraan geven de levensduur van het filter aan door van kleur te veranderen.

Status	Resterende tijd	Overblijvende capaciteit	Filter controlelampje	Systeem indicatielampje	Piep prompt	Filterstatus
Normaal	>15	>40			N/A	Perfect
Vroegtijdige waarschuwing	≤15	≤40			Piep twee keer als je water krijgt	Binnenkort vervangen
Waarschuwing	≤0	≤0			Constante pieptoon bij het halen van	Nu vervangen

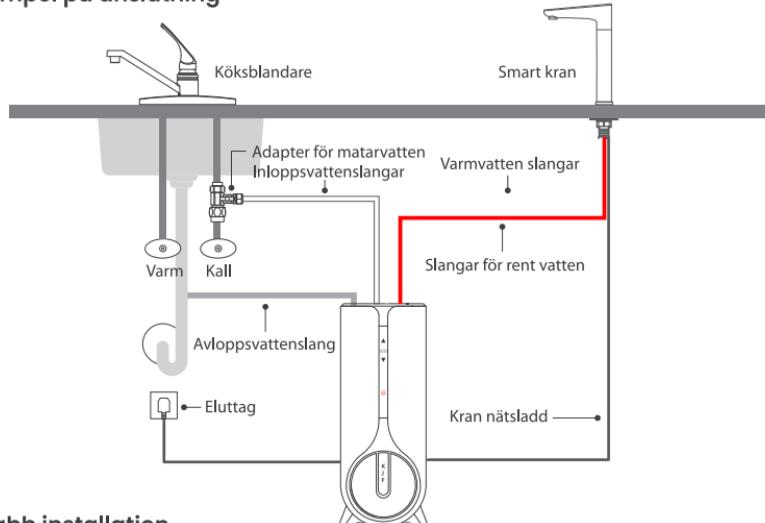
**OPMERKING:** De indicatoren geven verschillende signalen overeenkomstig de gebruikstijd of de verwerkingscapaciteit van de filters, afhankelijk van wat het eerst komt.

## Listan över delar

Inspektera först reservdelslistan. Identifiera och bekanta dig med alla komponenter för en snabb installation.



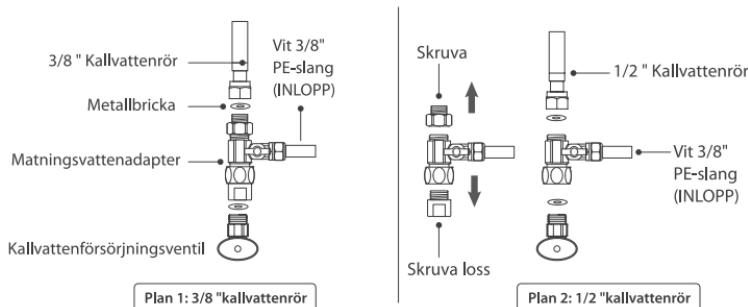
## Exempel på anslutning



## Snabb installation

### Steg 1: Installera matningsvattenadaptern

- (1) Stäng av kallvattenförsörjningsventilen.
- (2) Anslut matningsvattenadaptern till ditt kallvattenförsörjningsrör.



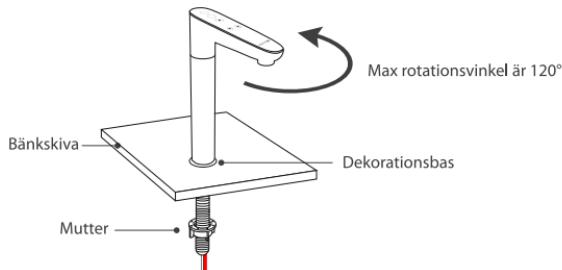
## Steg 2: Installera den smarta kranen

**OBS:** Om din diskbänk eller bänkskiva inte har ett befintligt hål måste du borra ett (1).

(1) Sätt i kranstammen, nätsladden och filtrerade vattenslanger i en dekorationsbas och ett hål på bänkskivan i tur och ordning.

(2) Under diskbänken, glid muttern och dra åt den.

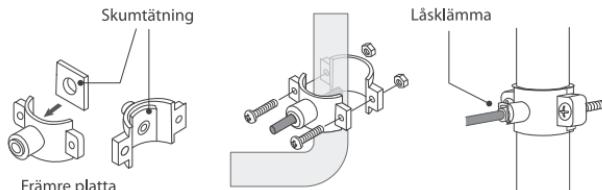
**OBS:** Kranens maximala rotationsvinkel är 120°, och använd kranen inom vinkelområdet. För att undvika skador, dra inte åt kranen hårt.



## Steg 3: Installera dräneringsslangen

(1) Välj en plats på det vertikala avloppsröret så högt som möjligt och borra ett 1/4" hål.

(2) Använd vattenslangen "DRÄNERA" som en guide för att placera avloppsslängen genom att dra åt skruvar och muttrar jämt.



## Steg 4: Placera systemhuset

(1) Ett stort plant område krävs för att placera systemhuset.

(2) Placera frontpanelen vänd mot dig för framtida indikatorkontroll.

## Steg 5: Anslut slängar

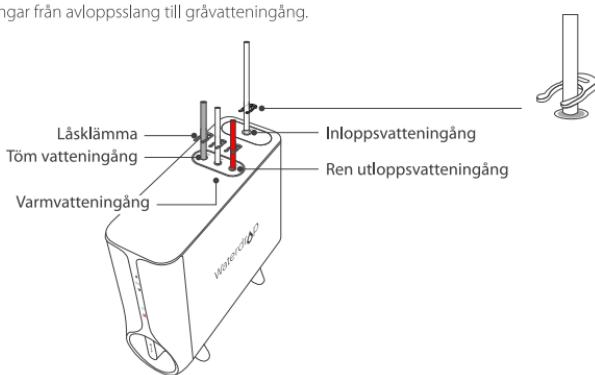
Sätt i slängen helt och ordentligt tills den når märket.

(1) Anslut vit vattenslang från matavattenadaptern till vitvattenporten.

(2) Anslut blå vattenslang från kran till blå vatteningång.

(3) Anslut röda vattenslanger från kran till röd vatteningång.

(4) Anslut grå vattenslanger från avloppssläng till gråvatteningång.



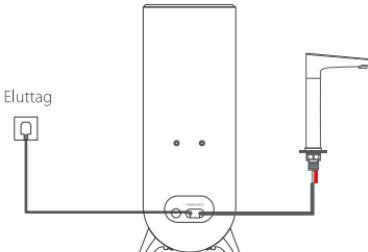
## **Steg 6: Anslut kranens nätsladd**

Sätt i kranens nätsladd i "KRAN" - kontakten och dra åt muttern.

## **Steg 7: Starta systemet**

(1) Slå på kallvattenventilen.

(2) Sätt in kontakten på nätagtappern i uttaget.



(3) Vänta i 60 sekunder **60** så börjar systemet spola automatiskt **====**.

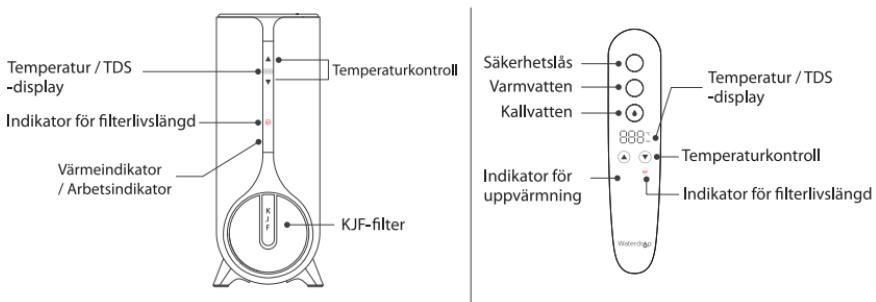
(4) Tryck försiktigt på kallvattenknappen **●**, sedan fortsätter systemet att spola i 10 minuter.

(5) Därefter fyller systemet värmekaniken med vatten i 5 minuter automatiskt tills systemet slutar fungera. Du har installerat systemet.

## **Systemdrift och display**

Skärmen och kranens displaypaneler tänds efter 20 sekunder när systemet slutar filtrera vatten. Tryck försiktigt på valfri knapp på systemet eller kranen före drift för att aktivera panelen.

### **Sektion 1: Skärm**



### **Sektion 2: Systemdrift och display**

#### **(1) Starta eller stäng av uppvärmningsläget**

Starta / stäng av: Håll in värmeindikatorn på systemet i 3 sekunder för att starta eller stänga av värme-läget.

Efter att den första spolningen har avslutats startar systemet automatiskt uppvärmningen och systemets inställda standardtemperatur är 40 °C (eller 104 °F).

**OBS:** Du kan inte starta uppvärmningen för första spolningen före installationen eller spolningen efter när filterbytet inte är klart.

#### **(2) Inställning av temperatur**

Tryck på knappen **▲** för att öka temperaturen eller tryck **▼** för att sänka temperaturen. Temperaturen stiger eller sjunker med 1 varje gång du trycker på motsvarande knapp. Systemet piper en gång och temperaturinställningen är klar.

**OBS:** När temperaturen har ställts in kan vattentemperaturen inte nå den inställda temperaturen omedelbart. Det tar lite tid att värma upp eller kyla ner vatten. Du kan kontrollera systempanelen och kranskärmarna för att få vattentemperatur i realtid.

#### **(3) Uppvärmningsstatus**

När värmeindikatorerna på systemet och kranen blir röda indikerar det att systemet värmer vatten. Vänta tålmodigt.

Skärmen visar värmekanikens realtidstemperatur. När värmeindikatorn på systemet blir vit och indikatorn på kranen släcks indikerar det att systemet bevarar värmen.

#### (4) Få vatten

a: Kallvatten

- Rör försiktigt på kallvattenknappen  på kranpanelen. Då är vattentagningsknappen på, systemet ger ett "pip" ljud och kranen börjar dosera kallt vatten.

• Rör vid kallvattenknappen igen för att förhindra att vatten släpps ut.

b: Varmvatten

- Håll in säkerhetslåset  i 2 sekunder för att låsa upp och sedan kan du höra ett " pip " ljud från systemet. När indikatorlampan för säkerhetslås släcks den.

• Rör sedan försiktigt vid varmvattenknappen  för att få varmt vatten.

• Tryck på varmvattenknappen  igen för att stoppa vattenutmatningen.

#### (5) Skärmvisning

a. Skärmen visar temperaturen på värmekänken i standby-läge.

b. När du får kallt vatten visar skärmen TDS-värde för renat vatten.

c. När du får varmt vatten visar skärmen realtidstemperaturen för utdelat vatten.

d. Skärmen visar spolningsstatus vid varje spolning.

e. Skärmen visar felkod E02, E03, E08 vid fel. Se bruksanvisningen för specifika lösningar.



a. Temperaturskärm



b. TDS-skärm



c. Spolningsskärm



d. Felfunktionsskärm

#### (6) Filterlivslängd

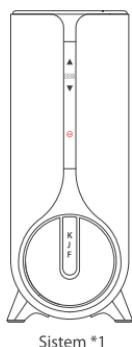
Kompositfiltret har en livslängd på 12 månader eller 6056 liter. Filtrets livslängdsindikatorer  på systemet och **KJF** på kranen indikerar filterlivslängden genom att ändra färg.

Status	Återstående tid	Återstående kapacitet	Indikatorlampa för filter	Indikatorlampa för system	Pip prompt	Filtreringsstatus
Normal	>15	>40	<b>KJF</b>		Ej tillämpligt	Perfekt
Tidig varning	≤15	≤40	<b>KJF</b>		Pip två gånger när du får vatten	Byt ut snart
Varning	≤0	≤0			Konstant pip när du får vatten	Byt ut nu

**OBS:** Indikatorerna ger olika uppmaningar i enlighet med användningstid eller bearbetningskapacitet för filtren, beroende på vilket som kommer först.

## Parça Listesi

Öncelikle paketteki parçaları listeye göre kontrol edin. Kolay kurulum için tüm parçaları tespit edip hangisinin hangisi olduğunu anlamaya çalışın.



Su besleme adaptörü 3/8"-1/2" \*1  
ve Giriş Ağızı 3/8" PE borular \*60"



İçme suyu borusu \*60"  
Sıcak su borusu \*60"

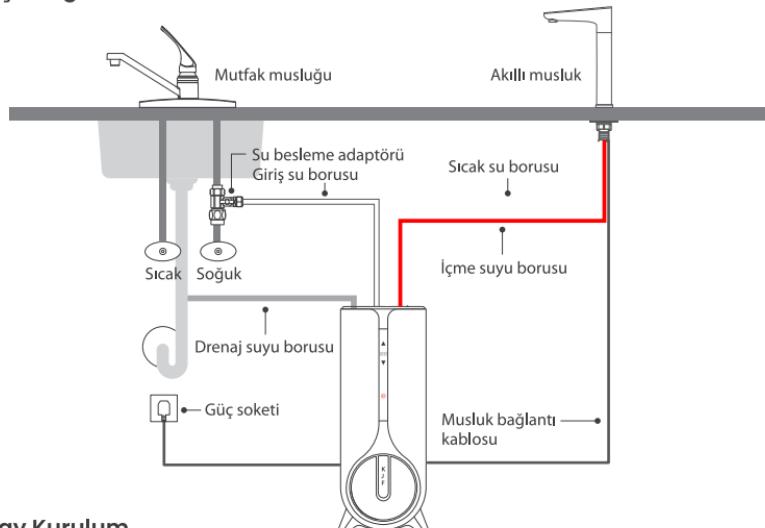


Akıllı musluk \*1

Drenaj su borusu \*60"



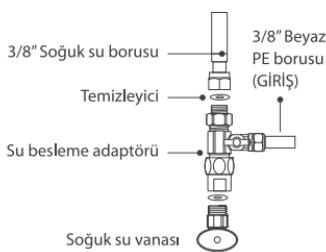
## Parça Bağlantıları



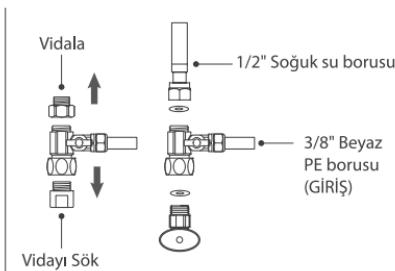
## Kolay Kurulum

### Aşama 1: Su Besleme Adaptörünü Kurun

- (1) Soğuk su vanasını kapatın.
- (2) Su besleme adaptörünü soğuk su borusuna bağlayın.



Plan 1: 3/8" soğuk su borusu



Plan 2: 1/2" soğuk su borusu

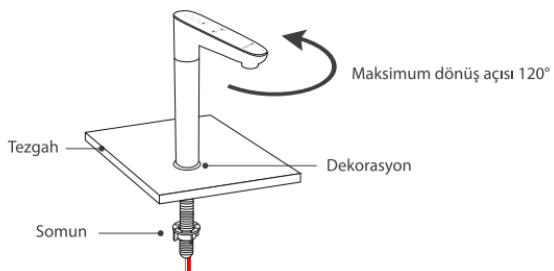
## Aşama 2: Akıllı Musluğu Kur

**NOTE:** Mutfak lavabonuz veya tezgahınızda mevcut bir delik yoksa, bir (1) delik açmanız gerekecektir.

(1) Musluk gövdesini, güç kablosunu ve filtrelenmiş su borusunu bir dekorasyon tabanına ve sırayla tezgah üzerinde bir delije sokun.

(2) Lavabonun altındayken somunu kaydırın ve güzelce sıkın.

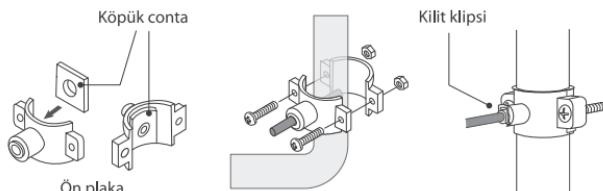
**NOTE:** Musluğun maksimum dönüş açısı 120°, dır ve lütfen musluğu bu açı aralığında kullanın. Gereksiz hasardan kaçınmak için musluğu çekeren zorlamayın.



## Aşama 3: Drenaj Kelepçesini Kurun

(1) Dikey tahliye borusunda mümkün olduğunda yüksek bir nokta seçin ve 1/4" delik açın.

(2) Vidaları ve sunumları eşit şekilde sıkarak tahliye selesini konumlandırmak için kılavuz olarak "DRAIN" (DRENAJ) su borusunu kullanın.



## Aşama 4: Yuvarın Pozisyonunu Ayarlama

(1) Yuvayı yerleştirmek için geniş bir düz alan gereklidir.

(2) Gelecekteki gösterge kontrolü için ön paneli size bakacak şekilde konumlandırın.

## Aşama 5: Boru Bağlıkları

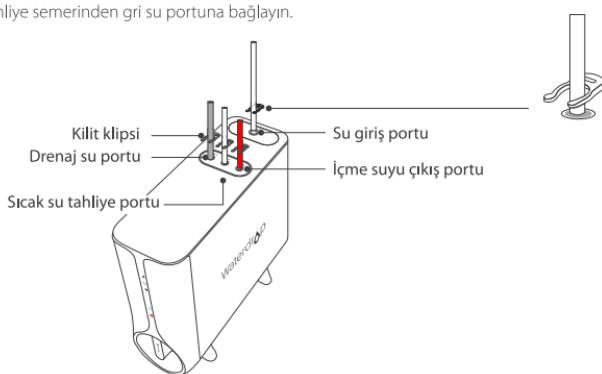
Lütfen boruyu işaret ettiğiniz kadar tamamen ve sıkıca yerleştirin.

(1) Beyaz su hortumunu besleme suyu adaptöründen beyaz su portuna bağlayın.

(2) Mavi su borusunu musluktan mavi su portuna bağlayın.

(3) Kırmızı su borusunu musluktan kırmızı su portuna bağlayın.

(4) Gri su borusunu tahliye semerinden gri su portuna bağlayın.

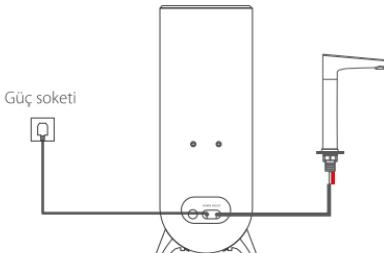


## Aşama 6: Musluk Güç Kablosunu Bağla

Musluğun güç kablosunu "FAUCET" (MUSLUK) konektörüne takın ve somunu sıkın.

## Aşama 7: Sistemi Başlatın

- (1) Soğuk su vanasını açın.
- (2) Güç adaptörünün fişini sokete takın.



(3) 60 saniye bekleyin ve sistem otomatik olarak fişkirtmeye başlayacak .

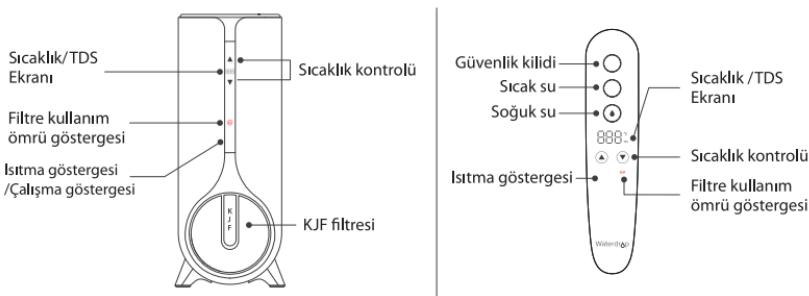
(4) Soğuk su düğmesine yavaşça dokunun ve sistem 10 dakika fişkirtmeye devam edecek.

(5) Sonrasında, sistem çalışmayı durdurana kadar ısıtma tankını 5 dakika boyunca otomatik olarak suyla dolduracaktır. Sistem başarılı bir şekilde kuruldu.

## Sistem İşletimi ve Ekran

Sistem suyu filtrelemeyi bıraktığında 20 saniye sonra ekran ve musluk gösterge panelleri sönecektir. Paneli etkinleştirmek için çalıştırıldan önce sistem veya musluk üzerindeki herhangi bir tuşa hafifçe dokunun.

### Bölüm 1: Ekran



### Bölüm 2: Sistem İşletimi ve Ekran

#### (1) Isıtma modunun başlatılması ve kapatılması

Başlatma/kapatma: Isıtma modunu başlatmak veya kapatmak için sistemdeki ısıtma göstergesini 3 saniye basılı tutun. İlk yıkama sona erdikten sonra sistem otomatik olarak ısıtmaya başlar ve sistemin varsayılan ayar sıcaklığı  $40^{\circ}\text{C}$  (veya  $104^{\circ}\text{F}$ ) dir.

**NOTE:** Kurulumdan önce ilk kez yıkama veya filtrde değişimden sonra yıkama tamamlanmadığında ısıtmayı başlatma-zsınız.

#### (2) Sıcaklık kurulumu

Sıcaklığını artırmak için tuşuna azaltmak için tuşuna dokunun. İlgili tuşa her dokunduğunuzda sıcaklık 1 artar veya düşer. Sistem bir kez bip sesi verir ve sıcaklık ayarı tamamlanır.

**NOTE:** Sıcaklığını ayarlandıktan sonra su sıcaklığı ayarlanan sıcaklığa hemen ulaşamaz. Sıcaklığının artması veya azalıp suyun soğuması için biraz zaman geçmesi gerekir. Gerçek zamanlı su sıcaklığını almak için sistem panelini ve musluk ekranını kontrol edebilirsiniz.

#### (3) Isıtma durumu

Sistemdeki ve musluktaki ısıtma göstergeleri kırmızıya döndüğünde sistemin su ısıttığını gösterir. Lütfen sabırlı olun. Ekran, ısıtma tankının gerçek zamanlı sıcaklığını gösterecektir. Sistemdeki ısıtma göstergesi beyaza döndüğünde ve musluk üzerindeki göstergesi söndüğünde, sistemin ısıtı koruduğunu gösterir.

#### (4) Su Almak

a: Soğuk su

- Musluk panelindeki soğuk su tuşuna  nazikçe dokunun. Ardından su alma tuşu açılır, sistem "bip" sesi verir ve musluk soğuk su vermeye başlar.

• Su dağıttımını durdurmak için soğuk su tuşuna tekrar dokunun.

b: Sıcak su

- Kılıdı açmak için güvenlik kılıdı tuşuna  2 saniye basılı tutun, ardından sisteminde bir "bip" sesi duyabilirsiniz. Güvenlik kılıdı gösterge ışığı söndüğünde serbest bırakılır.

• Sıcak su almak için sıcak su tuşuna  nazikçe dokunun.

• Su dağıttımını durdurmak için sıcak su tuşuna  tekrar dokunun.

#### (5) Ekran

a. Ekran, bekleme modunda ısıtma tankının sıcaklığını gösterir.

b. Soğuk su alınırken ekranда arıtılmış suyun TDS değeri görüntülenir.

c. Sıcak su alınırken, musluk ekranı dağıtılan suyun gerçek zamanlı sıcaklığını gösterecektir.

d. Ekran, her temizlemede temizleme durumunu gösterir.

e. Ekran E02, E03 hata kodlarını gösterir. E08 kodu düzgün çalışmadığını gösterir. Bu durumda doğru çözüm için lütfen kullanım kılavuzuna bakın.



a. Sıcaklık ekranı



b. TDS ekranı



c. Flush (fıskürtme) ekranı



d. Arızı ekranı

#### (6) Filtre kullanım ömrü

Kompozit filtrelerin ömrü 12 ay veya 6.000 litredir. Sistemdeki  ve musluk üzerindeki  filtre ömrü göstergeleri renk değiştirerek filtre ömrünü gösterir.

Durum	Kalan süre	Kalan kapasite	Filtre gösterge ışığı	Sistem gösterge ışığı	Bip istemi	Filtre durumu
Normal	>15	>40			Yok	Mükemmel
Erken uyarı	≤15	≤40			Su alırken iki kez bip sesi	Kısa sürede değiştirin
Uyarı	≤0	≤0			Su alırken sürekli bip sesi	Hemen değiştirin

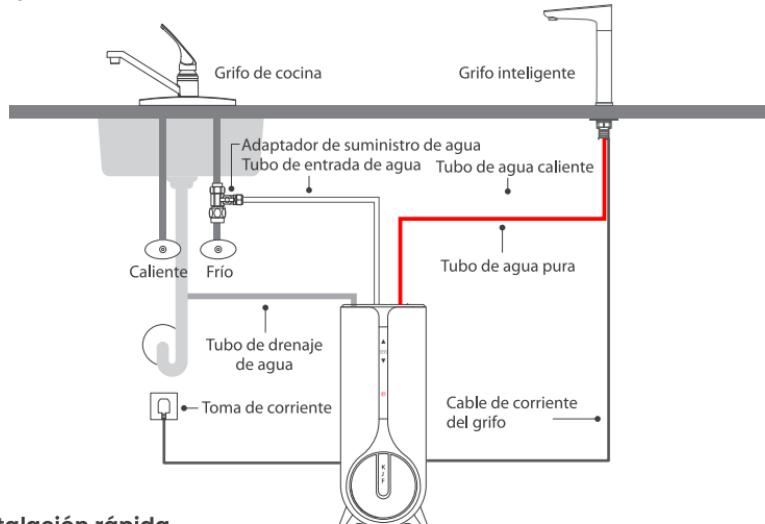
**NOTE:** Göstergeler, hangisi önce gelirse, filtrelerin kullanım süresine veya işleme kapasitesine göre farklı istemler verir.

## Lista de piezas

Inspeccione primero el paquete como la lista de piezas. Identifique y conozca todos los componentes para una rápida instalación.



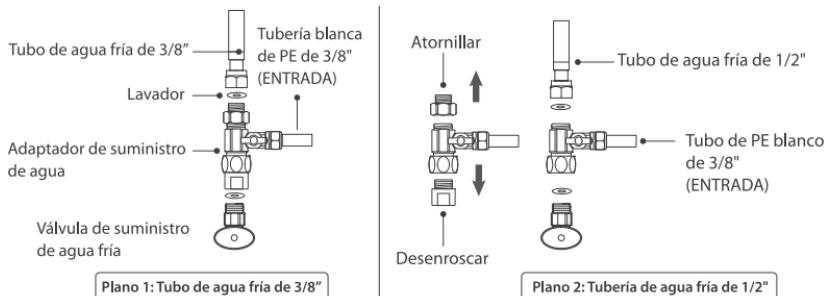
## Ejemplo de conexión



## Instalación rápida

### Paso 1: Instalar el adaptador de suministro de agua

- (1) Cierre la válvula de suministro de agua fría.
- (2) Conecte el adaptador de suministro de agua a la tubería de suministro de agua fría.



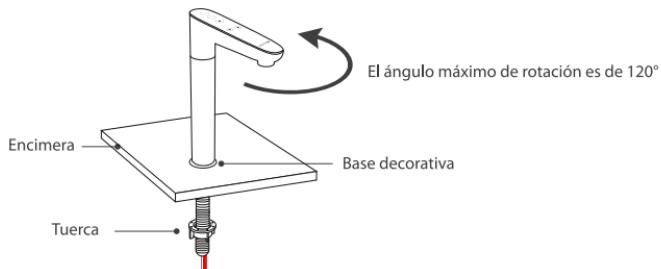
## Paso 2: Instalar el grifo inteligente

**NOTA:** Si el fregadero o la encimera de su cocina no tiene un orificio existente, tendrá que perforar uno (1).

(1) Introduzca el tubo del grifo, el cable de corriente y el tubo de agua filtrada en la base de la decoración y en un orificio de la encimera a su vez.

(2) Bajo el fregadero, deslice la tuerca y apriétela.

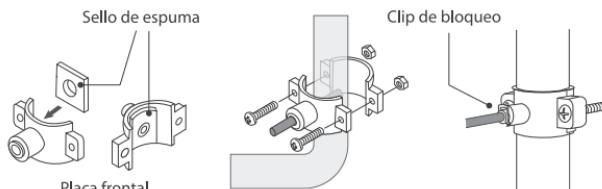
**NOTA:** El ángulo máximo de rotación del grifo es de 120°, por favor utilice el grifo dentro del rango de ángulos. Para evitar daños, no tire del grifo con fuerza.



## Paso 3: Instalar el soporte de drenaje

(1) Elija un punto en la tubería vertical de desagüe lo más alto posible y perfore un agujero de 1/4".

(2) Utilice la tubería de agua "DRAIN" como guía para posicionar el soporte de drenaje apretando los tornillos y las tuercas uniformemente.



## Paso 4: Colocar la carcasa del sistema

(1) Se requiere una amplia zona plana para colocar la carcasa del sistema.

(2) Coloque el panel frontal de cara a usted para una futura comprobación de los indicadores.

## Paso 5: Conectar el tubo

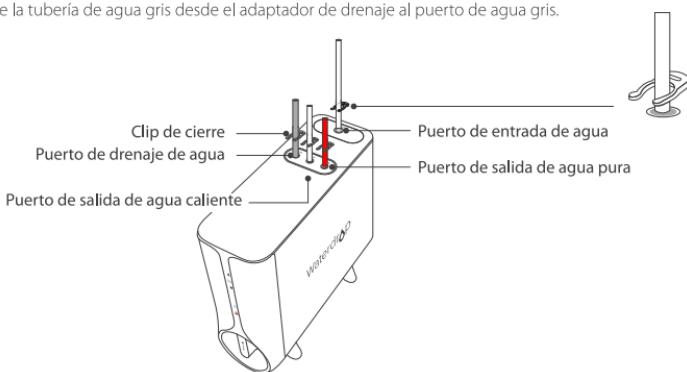
Por favor, inserte la tubería completa y firmemente hasta que llegue a la marca.

(1) Conecte el tubo de agua blanca desde el adaptador de suministro de agua al conector de agua blanca.

(2) Conecte el tubo de agua azul del grifo al puerto de agua azul.

(3) Conecte la tubería de agua roja del grifo a la toma de agua roja.

(4) Conecte la tubería de agua gris desde el adaptador de drenaje al puerto de agua gris.



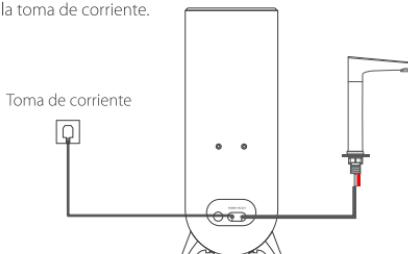
## Paso 6: Conecte el cable de corriente del grifo

Inserte el cable de corriente del grifo en el conector " FAUCET " y apriete la tuerca.

## Paso 7: Ponga en funcionamiento el sistema

(1) Abra la válvula de agua fría.

(2) Inserte el enchufe del adaptador de corriente en la toma de corriente.



(3) Espere 60 segundos y el sistema empezará a lavarse automáticamente .

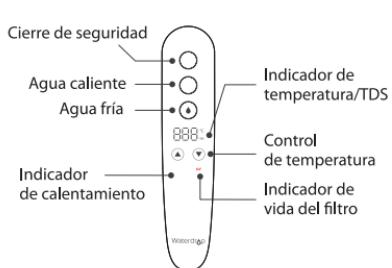
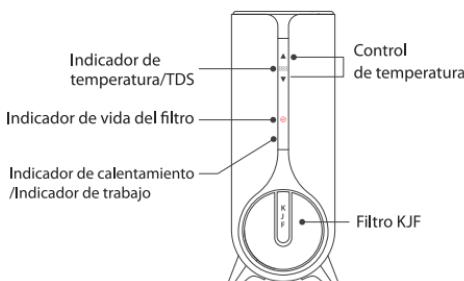
(4) Presione suavemente el botón de agua fría y el sistema seguirá lavándose durante 10 minutos.

(5) Después, el sistema llenará el tanque de calefacción con agua durante 5 minutos automáticamente hasta que el sistema deje de funcionar. Ha instalado el sistema con éxito.

## Funcionamiento y visualización del sistema

La pantalla y los paneles de visualización del grifo se apagaran después de 20 segundos cuando el sistema deje de filtrar agua. Presione suavemente cualquier botón del sistema o del grifo antes de la operación para activar el panel.

### Sección 1: Pantalla de visualización



### Sección 2: Funcionamiento y visualización del sistema

#### (1) Puesta en funcionamiento o apagado del modo de calefacción

Encendido/apagado: Mantenga el indicador de calefacción en el sistema durante 3 segundos para poner en funcionamiento o apagar el modo de calefacción.

Una vez finalizado el primer lavado, el sistema comenzará a calentar automáticamente, la temperatura por defecto del sistema es de 40°C (o 104°F).

**NOTA:** No se puede encender la calefacción si no se ha completado el primer lavado antes de la instalación o el lavado después de la sustitución del filtro.

#### (2) Configuración de la temperatura

Presione el botón para aumentar la temperatura, o presione para bajarla. La temperatura sube o baja 1C cada vez que presiona el botón correspondiente. El sistema emite un sonido cuando la configuración de la temperatura se ha completado.

**NOTA:** Despues de configurar la temperatura, la temperatura del agua no puede alcanzar la temperatura establecida inmediatamente. El agua toma algún tiempo en calentarse o enfriarse. Puede comprobar el panel del sistema y la pantalla del grifo para obtener la temperatura del agua en tiempo real.

#### (3) Estado del calentamiento

Cuando los indicadores de calentamiento del sistema y del grifo se ponen en rojo, indican que el sistema está calentando agua. Espere pacientemente. La pantalla mostrará la temperatura en tiempo real del tanque de calentamiento. Cuando el indicador de calentamiento del sistema se vuelve blanco y el indicador del grifo se apaga, indica que el sistema está conservando el calor.

#### (4) Obtención de agua

a: Agua fría

- Presione suavemente el botón de agua fría  en el panel del grifo. El botón de toma de agua se encenderá, el sistema emitirá un sonido "beep" y el grifo empezará a dispensar agua fría.

Presione de nuevo el botón de agua fría para detener la toma de agua.

b: Agua caliente

- Mantenga el bloqueo de seguridad  durante 2 segundos para desbloquearlo y entonces podrá escuchar un sonido "beep" del sistema. Cuando la luz indicadora del bloqueo de seguridad se apaga, se libera.

A continuación, presione suavemente el botón de agua caliente  para obtener agua caliente.

Vuelva a presionar el botón de agua caliente  para detener el suministro de agua.

#### (5) Visualización de la pantalla

a. La pantalla muestra la temperatura del tanque de calentamiento en modo de espera.

b. Cuando se obtiene agua fría, la pantalla muestra el valor TDS del agua purificada.

c. Al obtener agua caliente, la pantalla del grifo mostrará la temperatura en tiempo real del agua dispensada.

d. La pantalla muestra el estado del lavado en cada lavado.

e. La pantalla muestra el código de error E02, E03, E08 en caso de mal funcionamiento. Consulte el manual de instrucciones para conocer las soluciones específicas.



a. Pantalla de temperatura



b. Pantalla de TDS



c. Pantalla de lavado



d. Pantalla de mal funcionamiento

#### (6) Vida útil del filtro

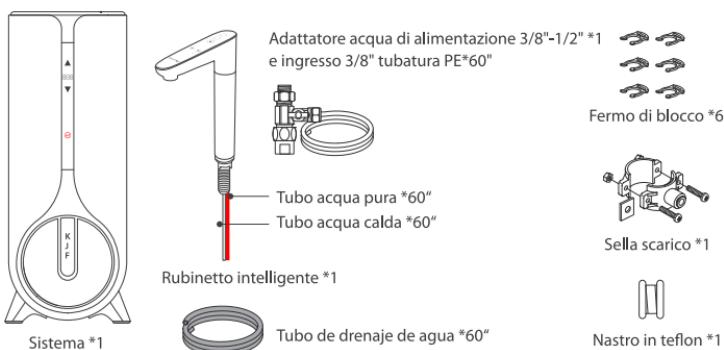
El filtro compuesto tiene una vida útil de 12 meses o 1.600 galones. Los indicadores de vida útil del filtro  en el sistema y  en el grifo indican la vida útil del filtro cambiando de color.

Estado	Tiempo restante	Capacidad restante	Luz indicadora del filtro	Luz indicadora del sistema	Sonido de aviso	Estado del filtro
Normal	>15	>40			N/A	Perfecto
Alerta temprana	≤15	≤40			Pita dos veces al recibir agua	Reemplace pronto
Advertencia	≤0	≤0			Pitido constante al recibir agua	Reemplace ahora

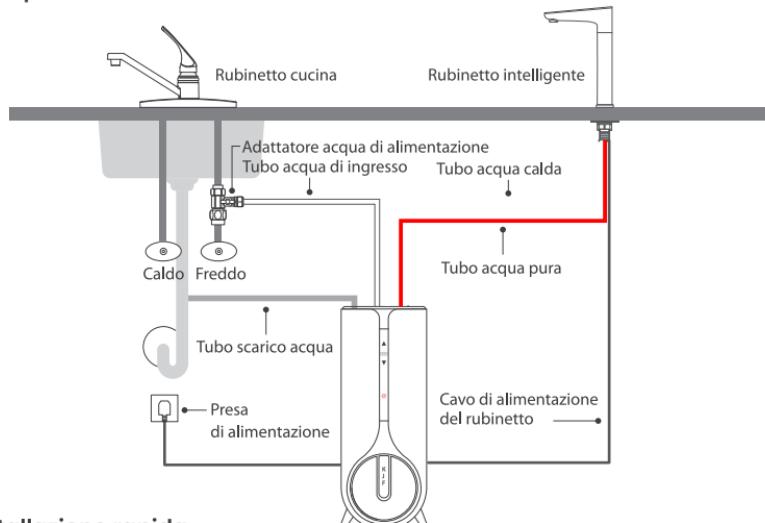
**NOTA:** Los indicadores muestran diferentes avisos de acuerdo con el tiempo de uso o la capacidad de procesamiento de los filtros, lo que ocurra primero.

## **Lista Pezzi**

Ispezionare per prima cosa il pacchetto seguendo l'elenco delle parti. Identificare e acquisire familiarità con tutti i componenti per un'installazione rapida.



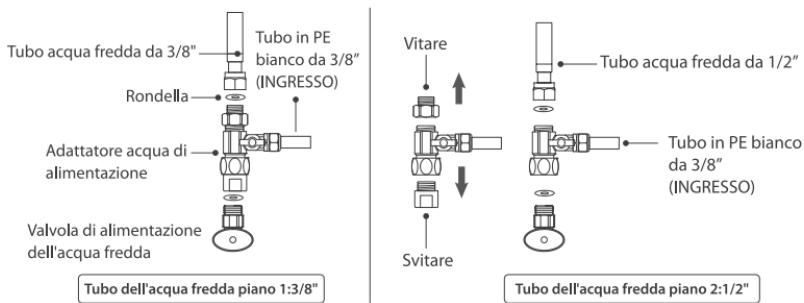
## **Esempio di Connessione**



## **Installazione rapida**

### **Fase 1: installare l'adattatore dell'acqua di alimentazione**

- (1) Chiudere la valvola di alimentazione dell'acqua fredda.
- (2) Collegare l'adattatore dell'acqua di alimentazione al tubo di alimentazione dell'acqua fredda.



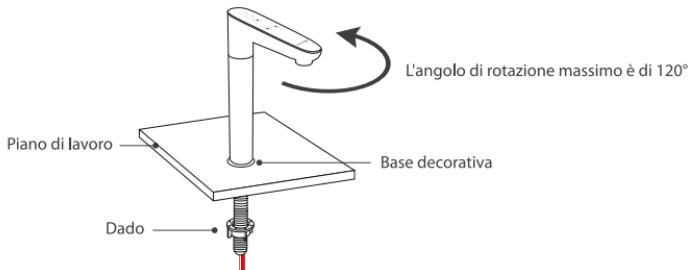
## Fase 2: Installare il Rubinetto Intelligente

**NOTA:** se il lavello o il piano di lavoro della cucina non ha un foro esistente, dovrà praticarne uno (1).

(1) Inserire lo stelo del rubinetto, il cavo di alimentazione e il tubo dell'acqua filtrata in una base decorativa e in un foro a sua volta sul piano di lavoro.

(2) Sotto il lavello, infilare il dado e serrarlo.

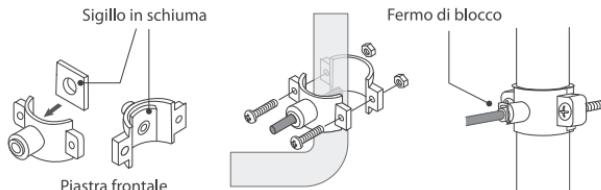
**NOTA:** l'angolo di rotazione massimo del rubinetto è di 120° e si prega di utilizzare il rubinetto all'interno dell'intervallo di angolazione. Per evitare danni, non tirare con forza il rubinetto.



## Fase 3: Installare la Sella di SCarico

(1) Scegliere un punto sul tubo di scarico verticale il più in alto possibile e praticare un foro da 1/4".

(2) Utilizzare il tubo dell'acqua "SCARICO" come guida per posizionare la sella di scarico serrando uniformemente viti e dadi.



## Fase 4: Posizionare l'Alloggiamento del Sistema

(1) Per posizionare l'alloggiamento del sistema è necessaria un'ampia superficie piana.

(2) Posizionare il pannello frontale di fronte a sé per un controllo futuro dell'indicatore.

## Fase 5: Collegare il Tubo

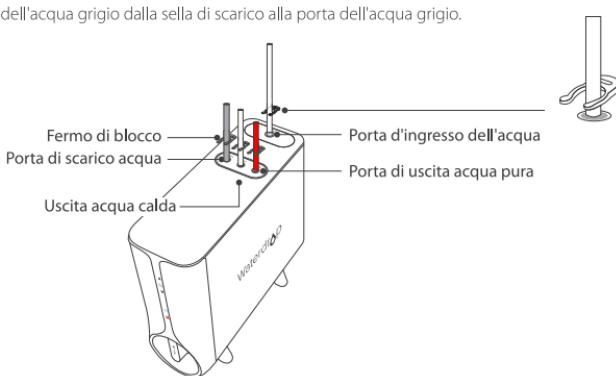
Si prega di inserire il tubo completamente e saldamente fino a raggiungere il segno.

(1) Collegare il tubo dell'acqua bianco dall'adattatore dell'acqua di alimentazione alla porta dell'acqua bianca.

(2) Collegare il tubo dell'acqua blu dal rubinetto alla porta dell'acqua blu.

(3) Collegare il tubo dell'acqua rosso dal rubinetto alla porta dell'acqua rossa.

(4) Collegare il tubo dell'acqua grigio dalla sella di scarico alla porta dell'acqua grigio.

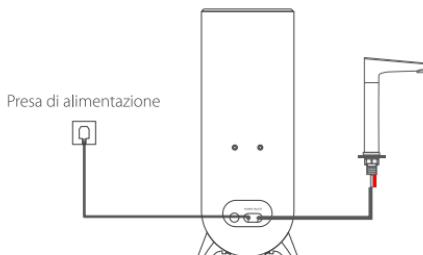


## Fase 6: Collegare il Cavo di Alimentazione del Rubinetto

Inserire il cavo di alimentazione del rubinetto nel connettore "RUBINETTO" e serrare il dado.

## Fase 7: Avviare il Sistema

- (1) Aprire la valvola dell'acqua fredda.
- (2) Inserire la spina dell'alimentatore nella presa.

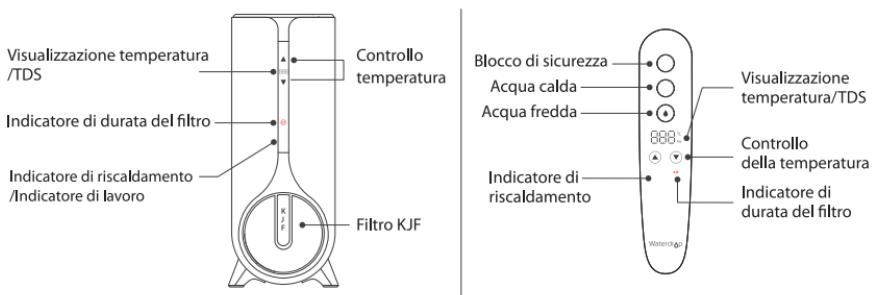


- (3) Attendere 60 secondi e il sistema inizierà a lavare automaticamente .
- (4) Toccare delicatamente il tasto dell'acqua fredda , quindi il sistema continua a sciacquare per 10 minuti.
- (5) Successivamente, il sistema riempirà automaticamente d'acqua il serbatoio di riscaldamento per 5 minuti fino a quando il sistema non smette di funzionare. Hai installato correttamente il sistema.

## Funzionamento del Sistema e Schermo

I pannelli del display dello schermo e del rubinetto si accendono dopo 20 secondi quando il sistema smette di filtrare l'acqua. Toccare delicatamente un tasto qualsiasi del sistema o del rubinetto prima dell'operazione per attivare il pannello.

### Sezione 1: Schermata di Visualizzazione



### Sezione 2: Funzionamento del Sistema e Schermo

#### (1) Avviare o spegnere la modalità di riscaldamento

Avvio/spegnimento: tenere premuta la spia di riscaldamento sul sistema per 3 secondi per avviare o spegnere la modalità di riscaldamento.

Al termine del primo lavaggio, il sistema avvierà automaticamente il riscaldamento e la temperatura predefinita del sistema è 40°C (o 104°F).

**NOTA:** non è possibile avviare il riscaldamento se il primo lavaggio prima dell'installazione o il lavaggio dopo la sostituzione del filtro non sono stati completati.

#### (2) Impostazione della temperatura

Toccare il tasto per aumentare la temperatura oppure toccare per abbassare la temperatura. La temperatura aumenta o diminuisce di 1C ogni volta che si tocca il tasto corrispondente. Il sistema emette un segnale acustico e l'impostazione della temperatura è completata.

**NOTA:** Dopo aver impostato la temperatura, la temperatura dell'acqua non può raggiungere immediatamente la temperatura impostata. Ci vuole del tempo per riscaldare o raffreddare l'acqua. Puoi controllare il pannello del sistema e lo schermo del rubinetto per ottenere la temperatura dell'acqua in tempo reale.

#### (3) Stato riscaldamento

Quando gli indicatori di riscaldamento sul sistema e sul rubinetto diventano rossi, indica che il sistema sta riscaldando l'acqua. Si prega di attendere pazientemente. Lo schermo visualizzerà la temperatura in tempo reale del serbatoio di riscaldamento. Quando la spia di riscaldamento sull'impianto diventa bianca e la spia sul rubinetto si spegne, significa che l'impianto sta preservando il calore.

#### (4) Ottenere l'acqua

a: Acqua fredda

• Toccare delicatamente il tasto dell'acqua fredda  sul pannello del rubinetto. Quindi il tasto acqua si accende, il sistema emette un "bip" e il rubinetto inizia a erogare acqua fredda.

• Toccare nuovamente il tasto dell'acqua fredda per interrompere l'erogazione dell'acqua.

b: Acqua calda

• Tenere premuto il blocco di sicurezza  per 2 secondi per sbloccare, poi si sente un "bip" dal sistema. Quando la spia del blocco di sicurezza si spegne, viene rilasciato.

• Toccare delicatamente il tasto dell'acqua calda  per ottenere acqua calda.

• Toccare nuovamente il tasto acqua calda  per interrompere l'erogazione dell'acqua.

#### (5) Schermo

a. Lo schermo visualizza la temperatura del serbatoio di riscaldamento in modalità standby.

b. Quando si riceve acqua fredda, lo schermo visualizza il valore TDS dell'acqua purificata.

c. Quando si riceve acqua calda, lo schermo del rubinetto visualizzerà la temperatura in tempo reale dell'acqua erogata.

d. Lo schermo visualizza lo stato del lavaggio ad ogni lavaggio.

e. Lo schermo visualizza il codice di errore E02, E03, E08 in caso di malfunzionamento. Fare riferimento al manuale di istruzioni per soluzioni specifiche.



a. Schermo temperatura



b. Schermo TDS



c. Schermo risciacquo



d. Schermo malfunzionamento

#### (6) Durata del filtro

Il filtro composito ha una durata di 12 mesi o 1.7273 litri. Gli indicatori di durata del filtro  sul sistema e  sul rubinetto indicano la durata del filtro cambiando colore.

Stato	Tempo rimanente	Capacità rimanente	Spia del filtro	Spia di sistema	Indicatore bip	Stato filtro
Normale	>15	>40			N/A	Perfecto
Primo avviso	≤15	≤40			Doppio bip quando si riceve l'acqua	Sostituire presto
Avviso	≤0	≤0			Segnale acustico costante quando si riceve l'acqua	Sostituire ora

**NOTA:** gli indicatori forniscono diverse richieste in base al tempo di utilizzo o alla capacità di elaborazione dei filtri, a seconda dell'evento che si verifica per primo.

# Waterdrop

Reverse Osmosis  
Instant Hot Water Dispenser System

## Manufacturer Technical Support

Tel: 1-888-352-3558 (U.S.)

E-mail: service@waterdropfilter.com



Made in China V001

Qingdao Ecopure Filter Co., Ltd.